A JEWISH CANADIAN DAILY Circulated All Over CANADA And Abroad

The Daily Hebrew Journal

דער אידישער זשורנאל

VOLUME XIX No 7840 — Sunday, April 10th, 1932 — יום א', ה' ניסן, פרשה מצורע, תרצ"ב — טאראנטא, זונטאג דער 10־טער אפריל, 1932. — PRICE THREE CENTS

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY APR 13 1932

איטאליע פאדערט צו אפשאפען רעפאראציעס און מלחמה־חובות; וויל רעווידירונג פון שלום אפמאכען

אפיציעלע "אדוויזארי" (בעראטונגס) קערפערשאפט פון דער איטאליענישער רעגירונג זאגט, אז כל־זמן עס וועלען זיין רעפעראציעס וועט די וועלט ניט קענען קומען צו זיך. — זאגט אויך אז אלע שלום־אפמאכען דארפען רעווידירט ווערען — קריטיקירט אויך די ציאפטע אינטערנאציאנאלע קאנפערענצען — איטאליע שלאגט פאר פלאן פאר אנטוואפענונג.

רוים, אפריל 9.

אז די רעפעראציעס און מלחמה־חובות מוזען תיכף אפגעשאפען און אז אלע שלום אפמאכען וועלכע זענען, ביז דער מלחמה געשלאסען געווארען מוזען רעווידירט ווערען, זענען די צוויי וויכטיגסטע רעזאלוציעס וואס די פאשיסטישע איטאליע האט אנגענומען.

דער פאשיסטישער גרענד קאונסיל וועלכער איז די אפיציעלע "אדוויזארי" קערפערשאפט פון דער איטאליענישער ...

... עפערסיע איז מעהר א פאליטישע און א מאראלישע ווי אן עקאנאמישע" אנדערע רעזאלוציעס וואס זענען אנגענומען געווארען זענען:

1) אז די שטערונגען פון אינטערנאציאנאלען האנדעל זאלען באזייטיגט ווערען. 2) אז די עקאנאמישע מיינונגס־פארשיידענהייטען פון די באלקאנישע און דאנוי לענדער זאלען געלייזט ווערען, און 3) אז א סוף זאל געמאכט ווערען מיט די צו אפטע אינטערנאציאנאלע קאנפערענצען.

... "די שליכטונג פון די רעפעראציעס און מלחמה־חובות פראבלעם איז דער ערשטער און וויכטיגסטער שריט צו צוריקברענגען די וועלט אויף א פעסטען עקאנאמישען באזיס", לויטען די רעזאלוציעס, "ווייל די איצטיגע האנדעלס...

"די שלום אפמאכען וועלכע זענען פון נאך דער מלחמה געשאפען געווארען אנטהאלטען אליין די געפאר פון נייע מלחמות און די אפטע אינטערנאציאנאלע קאנפערענצען רופען ארויס בלויז...

לאנדאן, אפריל 9

די קאנפערענץ פון די פיער אייראפעאישע גרויס־מעכטע — ענגלאנד, פראנקרייך, איטאליע און דייטשלאנד — וועלכע איז היינטיגע וואך דא אנגעהויבען געווארען מיט'ן צוועק צו העלפען די 5 "דאנוי־לענדער" עסטרייך, אונגארן, טשעכאסלאוואקיע, יוגאסלאוויע און רומעניע...

... דער נייער איטאליענישער פלאן איז איז דער פארמע פון מעמאראנדום אין וועלכען די שלום־פלעגער פון דער אנטוואפנונגס־קאנפערענץ ווערען באטראכט.

אין איר פלאן צו דער פעלקער־ליגע ארטילעריע, גרויסע מיליטערישע עראפלאנען, טענקס, כעמישע פארניכטונגס... זאגט צו איטאליע צו אפשאפען שווערע שטאפען און אנדערע ענליכע געווער. איז דעם מעמאראנדום זאגט אי...

טאליע אז דורך די דאזיגע מיטלען קענען מלחמות אפגעשאפען ווערען תיכף אדער ביסלעכווייז, דורך א צאהל יארען.

איטאליע פאדערט אבער אז אלע גרויסע לענדער זאלען נאכפאלגען איר ביישפיל און אויך פארניכטען זייערע שווערע מלחמה־כלי־זיין.

קריעגס־צושטאנד דערקלערט אין טשילי; אונרוען אין עקוואדאר

סאנטיאגא, טשילי, אפריל 9.

טראץ דעם וואס דער טשילי'ער קאבינעט האט רעזיגנירט, נאכדעם ווי א "ראן" איז געמאכט געווארען אויף דער נאציאנאלער צענטראל באנק, פונדעסטוועגען האט דער פרעזידענט פון טשילי זשואן עסטעבאן מאנטרא, באשלאסען צו אנהאלטען די מאכט אויף ווייטער, דורך דערקלערען קריעגס־צושטאנד און צו מאכען א סוף מיט דעם נעכטיגען אויפשטאנד.

דער פרעזידענט האט ארויסגעגעבען א פאראדנונג צו ארעסטירען אלע אנהענגער פון דעם געוועזענעם פרעזידענט און דיקטאטאר קארלאס איבאנעז דערפאר וואס זיי האבען אנגעהויבען דעם אויפשטאנד.

רייטענדע פאליציי און סאלדאטען האבען היינט פאטרולירט די גאסען און אויפגעהאלטען ארדנונג.

און ניט געוואלט אריינלאזען אין לאנד דעם פריהערדיגען פרעזידענט.

דער פארט פונטאן פיעדרא ליגט נאך דערוויילע אין די הענט פון די רעבעלען און די רעגירונג איז גרייט צו ארויסשיקען א סקאדראן בעמבארדירענדע עראפלאנען געגען די רעבעלען.

גאיאקוויל, עקוואדאר, אפריל 9.

די רעגירונג פון עקוואדאר האט היינט אנגענומען "עמוירדזשענסי" שריט צו באשטראפען די מאטראזען פון דער נייווי וועלכע האבען זיך געבונטעוועט...

היינט זענען די שטיה־וואלען אין דייטשלאנד

בערלין, אפריל 9.

מארגען, זונטאג קומען פאר די שטיך־וואהלען אין דייטשלאנד און דער פאליטישער קאמפיין איז היינט פארענדיגט געווארען, נאכדעם ווי ביידע צדדים האבען אנגעווענדעט אלע מעגליכקייטען צו געווינען די וואהלען.

עס איז אזוי גוט ווי זיכער, אז פרעזידענט הינדענבורג וועט ווידער דערוועהלט ווערען, אבער די פאליציי האט דערוויילע אנגענומען ענערגישע שריט צו פארהיטען געגען בלוט־פארגיסונג און אומרוען אין פארלויף פון די וואהלען.

דר. א. סינגאלאווסקי אדרעסירט היינט מאסען־פארזאמלונג אין סטענדערד

די אידישע באפעלקערונג פון טאראנטא וועט היינט האבען די געלעגנהייט צו זעהן און הערען איינעם פון די אנגעזעהענסטע פערזענליכקייטען אין דער אידישער וועלט דר. א. סינגאלאווסקי, דער פיהרער פון "ארט" וועלכער וועט היינט, זונטאג אווענט אדרעסירען א גרויסע מאסען פארזאמלונג אין סטענדערד טעאטער.

דר. סינגאלאווסקי וועלכער איז לעצטענס געקומען קיין אמעריקע נאך א לענגערער אפוועזענהייט, האט באזוכט די גרעסטע און וויכטיגסטע צענטערן אין צענטראל אייראפע, און זיין גרוס פון דעם אידישען לעבען דארט וועט זיין פון באזונדערער וויכטיגקייט פאר די אידען פון טאראנטא.

שטעהענדיג אן דער שפיץ פון "ארט" וועט דר. סינגאלאווסקי ... סאוויעט רוסלאנד, נאך אין פוילען, רומעניע און אנדערע צענטראל אייראפעאישע לענדער וואו די אידישע לאגע איז א באזונדערס שווערע.

דער "ארט" האט זיך לעצטענס פאראייניגט מיט'ן פאלקס געציייג קאמפיין, און צוזאמען טוען ביידע ארגאניזאציעס אויף וואונדערבארע ארבייט פאר די רואינירטע אידישע מאסען אין אייראפע.

אויסער דעם רעדנער וועט אויך זיין א מוזיקאלישער פראגראם אין וועלכען עס באטייליגט זיך די נייע טרופע פון סטענדערד שעאטער.

די מאסען פארזאמלונג הויבט זיך אן פונקט 8.30 אווענט.

דר. א. סינגאלאווסקי

קידנעפערס פון דער לינדבערג בייבי געזוכט אין טאראנטא

הערי פליישער, פיהרער פון דעטראיטער "פורפעל־גענג" איז געזעהן לעצטען זונטאג אין טאראנטא — ער ווערט ארומגעזוכט אין פארבינדונג מיט דער לינדבערג־קידנעפינג — א סברא אז ער געפינט זיך איצט אין מאנטרעאל

קיינע נייע שפורען אין האופוועל

א נייער שפור אין דער קידנעפינג אפערע פון לינדבערג'ס בייבי, איז היינט אופגעדעקט געווארען, ווען מ'האט זיך דערוואוסט אז דער פירער פון דער דעטראיטער "פורפל גענג" הערי פליישער וועלכער ווערט די גאנצע צייט ארומגעזוכט פון דער פאליציי, אין פארבינדונג מיט דער קידנעפינג האט זיך לעצטען זונטאג געפונען אין טאראנטא און מען גלויבט אז ער איז פון דאנען אפגעפארען קיין מאנטרעאל.

פליישער האט זיך רעגיסטרירט אין א טאראנטא'ר האטעל, צוזאמען מיט נאך א גענג־פירער און א פרוי. באלד נאך זיין אנקומען אהער זענען אויך אנגעקומען ...

פארבינדונג מיט א מארד.

האופוועל, נ. דזש. אפריל 9

די אונטערזוכונג אין דער לינדבערג קידנעפינג האט דערוויילע נאך גארנישט קיינע רעזולטאטען און די פארשונג געפינט זיך איצט אין א ווירקליכען שטילשטאנד. קיינע נייע ענטוויקלונגען זענען ניט באריכטעט געווארען.

די טאראנטא'ר פאליציי האט זיך דערוויילע אנטזאגט צו מודה זיין, וועגען דער גאנצער פאסירונג אבער עס ווערט פארשטאנען אז די אמעריקאנער דעטעקטיווס זענען געקומען אהער כדי צו פארלאנגען פון דער טאראנטא'ר פאליציי צו העלפען אין דער אויספארשונג וועגען דער לינדבערג־קידנעפינג.

פליישער ווערט אויך געזוכט אין ...

7 דערפעה אפגעוואשט און 30 טויט אין רומעניע

אראד, רומעניע, אפריל 9.

... טייך מאראס איז ארויס פון די ברעגעס און האט דורכגעבראכען די דאמבעס.

זיבען דערפער ביי דער אונגארישער גרעניץ זיינען איינגאנצען פארניכטעט געווארען.

24 פון די דרייסיג אומגעקומענע זענען פון דעם דארף עיקאלקא. די אנדערע 6 זיינען סאלדאטען וועלכע זענען דערטרונקען געווארען לעבען ראדנא.

דר. נחום גאלדמאן קומט צו דער אנטעריאר ציוניסטישער קאנפערענץ

ווי דער סעקרעטאר פונ'ם ארגאנ־זשמענט קאמיטעט פאר דער צווייטער יערליכער קאנפערענץ פונ'ם אנטעריאר ציוניסטישען ראיאן לאזט אונז וויסען, וועט דער באוואוסטער ציוניסטישער פירער און ארטאר דר. נחום גאלדמאן פון בערלין, אדרעסירען א גרויסע מאסענפארזאמלונג אין טאראנטא דעם 24־טען אפריל.

דר. נ. גאלדמאן וועט אויך באגריסען די דעלעגאטען און זיך באטייליגען אין דער ארבייט פון דער קאנפערענץ.

דאס וועט זיין דער ערשטער באזוך פון דר. גאלדמאן אין טאראנטא.

עס ווערען אויך דערווארט אלס געסט פון דער ציוניסטישער ארגאניזאציע מר. און מרס. א. י. פרימאן, דבי שווארץ, עקזעקוטיוו דירעקטאר פון דער קאנאדער ציון ארגאניזאציע, מאיר וויסגאל פון שיקאגא און לואי פיטש פון מאנטרעאל.

הונדערטער איינלאדונגען צו דער קאנפערענץ זענען ארויסגעשיקט געווארען צו אלע ציוניסטישע ארגאניזאציעס ווי אויך צו ציוניסטיש־פריינטליכע ארגאניזאציעס איבער דער גאנצער פראווינץ אז זיי זאלען שיקען פארטרעטער.

חוץ די דעלעגאטען ווערען אויך דערווארט א גרויסע צאל געסט פון דער פראווינץ צוליעב דעם וואס די קאנפערענץ קומט פאר פסח.

מ. געלבער און ע. פולען איגנארירען גארפינקעל'ס סטייטמענט

אין צוזאמענהאנג מיט גארפינקעלס עדות זאגען ביידער קהלה־וועד אונטערזוכונג ווען מר. גארפינקעל האט געזאגט אז "סיי מר. מ. געלבער און סיי. מר. ע. פולען זיינען באמת געגען דער קהלה נאר ווייל זיי באקומען געלט פון דער קהלה פאר דער בראנזוויק עוועניו תלמוד תורה שטימען זיי איין מיט דער פיהרונג," זיינען אנפראגען געמאכט געווארען ביי די באטרעפענדע פערזאנען.

מר. מ. געלבער האט אויף גארפינקעלס סטייטמענט געענטפערט מיט ווענינגער ווי א פאראכטונגס שמייכעל, זאגענדיג:

"איך האב קיינמאל מיט דעם מענשען ניט גערעדט און זיכער קיין מיינונגען ...

גארפינקעל האט געזאגט, די אידיש־טאראנטא קען מיך און ווייסט מיין שטאנד — ווען דער סטייטמענט וואלט געמאכט געווארען פון א פאראנטווארטליכען מענשען וואלט איך אפשר געענטפערט, אין דעם פאל אבער איז עס ניט קיין כבוד פאר מיר אפילו צו מאכען א דערקלערונג".

דינה וויינגארטען ע"ה

פון 61 בארדען סטריט, איז געשטארבען שבת אינדערפריה. די לויה וועט פארקומען היינט, זונטאג, 1 אזייגער נאכמיטאג פון דער פארשטארבענערס לעצטע וואוינונג.

געוועזענער פרעזידענט פון דער "טאראנטא מיוטשועל" ארעסטירט אויף גנבה קלאגע

י. זעלדין, דער געוועזענער פרעזידענט פון דער "טאראנטא מיוטשואל קאאפעראטיוו קרעדיט קארפארייישאן לימיטעד, איז פרייטאג אווענט ארעסטירט געווארען פון דער היגער פאליציי אויף א קלאגע אז ער האט באגנב'עט און באשווינדעלט די קאסע פון דער דערמאהנטער קארפארייישאן אויף א סומע פון 8 טויזענט דאלאר דורך די יאהרען 1929, 1930 און 1931 ווען ער איז געווען דער פרעזידענט פון דער ארגאניזאציע. זעלדין ווערט אויך באשולדיגט אז ער האט געפעלשט א רייהע ...

מאריס אלטמאן, דער איצטיגער מענעדזשער פון דער קארפארייישאן, וועלכער האט אויך געלייגט די קלאגעס קעגען איהם.

זעלדין איז ארעסטירט געווארען דורך די דעטעקטיווס וואטערהאוז און סטארם לעבען זיין סטאר אויף יאנג סטריט, ווען ער האט זיך געגרייט צו פארלאזען די סטאר. ער איז פארהאלטען געווארען אונטער 10 טויזענט דאלאר בייל.

זעלדין איז דער צווייטער בעאמטער וואס ווערט ארעסטירט אין פארבינדונג ...

דער ארעסט איז געמאכט געווארען אויף יאנג לעבען דאנדעס, נאכדעם ווי די דעטעקטיווס האבען איהם ארומגעזוכט אין פארשיידענע פלעצער. פאהרענדיג אין זייער אויטאמאביל אויף יאנג סטריט האבען די דעטעקטיווס איהם דערקענט און איהם איינגעשפארט אין דאנדעס סטריט וועסט סטיישאן. ער איז שפעטער ארויסגעלאזען געווארען אונטער דער דערמאהנטער סומע בעיל.

לויט ווי די פאליציי האט איבערגעגעבען באלד נאכ'ן ארעסט האט זעלדין ...

דאמיניאן פון סאוט אפריקע ניט צופרידען מיט אירלאנדס האנדלונג

קעיפ טאון, סאוט אפריקע, אפריל 9.

די בריטישע דאמיניאן פון סאוט אפריקע וועלכע איז א קעמפערין פאר איר אונאפהענגיגקייט פון דער בריטישער אימפעריע פונקט ווי אירלאנד, האט זיך אבער דערקלעהרט ניט צופרידען מיט דעם אופן ווי אזוי אירלאנד זוכט צו געווינען איהר אונאפהענגיגקייט.

דאס איז היינט באקאנט געווארען, ווען עס איז פארעפענטליכט געווארען א בריעף וואס דער פרעמיער פון סאוט אפריקע דזש. מ. ב. הערצאג האט צוגעשיקט צום פרעזידענט פון אירלאנד עמאן דע־וואלערא אין וועלכען דער פרעמיער ווארנט אירלאנד געגען אירע שטרענגע מיטלען וואס זי האט אנגענומען צו אפרייסען זיך פון דער אימפעריע. ער זאגט אז אלעס קען געטאן ווערען אויף א הארמאנישען אופן.

דארויף האט דער אירלענדער פרעזידענט איהם געענטפערט אז אירלאנד איז אנטשלאסען צו אפשאפען די טריי־הייט שבועה און די לאנד־צאהלונגען צו ענגלאנד.

לאנדאן אפריל 9.

ענגלאנד האט דערהאלטען אירלאנד'ס לעצטע נאטע און ווי עס ווערט פארשטאנען ווערט ווידערהאלט אירלאנדס באשלוס צו אפשאפען די טרייהייט שבועה צום קעניג און צו אפשאפען די "ענואיטים."

אלס ענטפער אויף דער דאזיגער נאטע גרייט שוין ענגלאנד צו א צווייטע נאטע, אין א שארפען טאן, אין וועלכער עס ווערט דערקלעהרט אז האלטענדיג זיך אן איהר פעסטען באשלוס גיט אירלאנד ניט קיין מעגליכקייט אפילו פאר פארהאנדלונגען.

פארזוך צוווארפען דעם ווערט פון אמעריקאנעם דאלאר, אונטערזוכט

וואשינגטאן, אפריל 9.

א באלדיגע אונטערזוכונג אין דער אורזאך וועלכע האט געבראכט צו דער איינשרומפונג פון די "סעקיוריטי" פרייזען אויף וואל סטריט, איז פאראדענט געווארען פון דעם בענקינג קאמיטע פון סענאט און דער פרעזידענט פון דעם ניו יארק סטאק עקסטשיינדזש ריטשארד וויטני איז פאראדענט געווארען צו דערשיינען פאר דער סענאט קאמיטע אום צו דערקלעהרען אויב ער האט ניט א האנט אין דעם צוזאמענברוך פון די סעקיוריטי פרייזען.

די דאזיגע אונטערזוכונג איז אויך א רעזולטאט פון די באריכטען וועלכע זענען דערהאלטען געווארען פון פאריז אז פראנקרייך האט אנגעהויבען א קאמפיין צו ארויסשטויסען אמעריקע פונ'ם "גאלד סטענדערד" אין 60 טעג.

די אמעריקאנער רעגירונג איז שטארק אויפגעבראכט געגען דעם דאזיגען קאמפיין און אינם איינשרומפונג פון דע סעקיוריטי פרייזען זעהט די רעגירונג א "שפיצעל" אינ'ם קאמפיין געגען דעם אמעריקאנעם דאלאר.

די בענקינג קאמיטע פון סענאט האט געלאזט וויסען אז זי גרייט זיך צו מאכען א גענויע אונטערזוכונג צו פעסטשטעלען וואס פאר א האנט די "בערען" אויף וואלל סטריט, האבען אין דעם דאזיגען ...

יעקב וואקסמאן ע"ה

וועלכער האט פריהער געוואוינט אין 618 דאנדעס סטריט איסט, איז געשטארבען אין עלטער פון 55 יאהר.

איך דארפט נישט אפלייגען ביז בעסערע צייטען!

שאפט אייך איין יעצט, לכבוד פסח, איינעם פון די וואונדערבארע בארגיינס, וואס איהר קריגט ביי די נייע־דערעפענטע

מייפעל ליף אפהאלסטערינג לטד.

נייע טשעסטערפילדס און טשעסטערפילד סעטס

פון $37.50 און העכער.

מיר פיקסען אויך אלערליי פארניטשור. ספעציאליסטען אין איבערציהען אלטע טשעסטערפילדס ביליג

נוצט אויס די געלעגענהייט! עסטימייטס פריי

Maple Leaf Upholstering Ltd.

77 YORK STREET (IN REAR)

טעלעפאן וויווערלי 2878

איבערראשענדע ספעשעלס לכבוד פסח!

94 פיס דינער סעט רעגולער $10.00 בלויז $6.95

דינער סעט — רעגולער $18.00 — פאר — — — — $12.95

עניימעלד טעפ, גרויסע און קליינע, פריפאנען, אויך נאוועלטיס פיינטס, ווארנישעס, רופינג סופלייס און עלעקטריקאל סופלייס און חתונה פרעזענטס.

בלעך ארבייט געמאכט, נייע און אלטע פארנייסעס צו ביליגסטע פרייזען.

מ. בעלאצקי׳ס הארדוועיר סטאר

548 קאלעדזש סטריט

KELVINATOR

עלעקטריק רעפרידזשירייטאן

דאס פיינסטע ווערט צו באקומען־אבסאלוט!

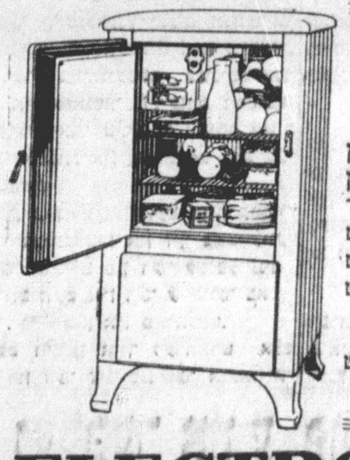
קען מען יעצט באקומען פאר אזוי ווייניג ווי

$10 איינצאלען

און דעם באלאנס צו 25 סענט א טאג

פאר 30 מאנאטען אויסצוצאהלען

קענט איהר אייך פארגינען צו זיין אהן עלעקטריק רעפרידזשיריישאן, וואס היט אפ אייער געזונט און שפייז.



פרידזשידיירס

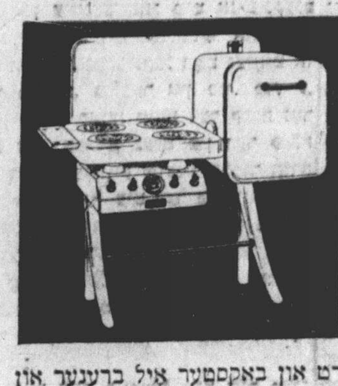
פאר מילך סטארס, בוטשערס און רעסטאראנס.

מיר גיבען א ליבעראלען עלאונס פאר אייער אלטען אייז אדער עלעקטריק רעפרידזשירייטאר. פארוואס זאלט איהר פארשווענדען געלט אויף אייז, ווען איהר האט אזא מעגליכקייט.

טעלעפאנירט אדער קומט נאך גענויע פארטיקולארס.

ELECTROCHEF

שנעלסטע עלעקטרישע רענדזשעס



״פאקוכה היט״, א נייע אנטוויקלונג אין באהייצונג עלעמענט, האט פארשנעלערט דאס עלעקטריש קאכען. די היץ שלאגט זיך אפ און קאנצענטרירט זיך אויף די כלים, אין וועלכע עס ווערט געקאכט. קאכען נעהמט בלויז א העלפט צייט.

די אוויוען דערהיצט זיך ביז 400o אין ווייניגער ווי א העלפט פון דער געוועהנליכער צייט. עס איז דער שנעלסטער היים אוויוען אין דער וועלט. קומט אריין און זעהט דעם רענדזש און לאמיר אייך דערקלערען פיעלע מעלות.

מיר אינסטאלירען אייך גילבערט און באקסטער איל ברענער און אויטאמאטישע קוילען בלאוער אויף לייכטע באדינגונגען.

פאר ספעשעל אפאינטמענט טעלעפאנירט: —

דזש. קלמן גארפינקעל

רעפרעזענטאטיוו

טעלעפאן: מידוויי 1227, עדעלייד 6435

איך יעדען אווענט פון 7 ביז 9 אויסער פרייטאג

צו פארקויפען

צו פארקויפען באים סוטס פון שעהנסטע ווארעס און בעסטע ארבייט, צו $5. 187 דאנדעס וועסט. קארנער סענטער עוו.

669-4-14)

צו פארקויפען א טאבעקא סטאר, אורזאכע געהט אין אנדערע ביזנעס. — 186 קווין וועסט.

706-4-10)

צו פארקויפען פיקסטשורס פון ליידיס־רעדי־טו־וועיר און מילינערי, 2 שאה קייסעס. 258 קווין איסט.

700-4-10)

צו פארקויפען א סינגער נייה מאשין ניי־קאנטראן סטענד מאטאר, ביליג. פרעגען וואר, 69 סיסעל סטריט.

692-4-10)

צו פארקויפען א גרויסען בארגיין, סאליד בריק הויז, אלע מאדערנע קאנוויניענס. 185 מידזשאר סטריט.

751)

צו פארקויפען קלינינג און פרעסינג סטאר און 5 רומס. רענט $25 א מאנאט ניי דעקארירט. פרעגען 60 בארטאן עוו.

699)

צו פארקויפען א נייעם דיינינג רום סעט, וואלנאט פיניש. פרעגען 162 ראבערט סטריט.

735)

צו פארקויפען א קאנפעקשאנערי, סיגאר און טאי סטאר אין בעסטען געגענד פון שטאדט. רענט ביליג. אורזאכע קען ניט אטענדען. פרעגען ראזען 817 קווין וועסט.

728-4-11)

צו פארקויפען אן איינגעטרייטע פיש און הערינג סטאר, ריזאנייבעל. טריניטי 4533.

702)

צו פארקויפען אויף יוקליד עוועניו נעבען הארבארד, 8 שעהנע רומס, הארדוואוד פלארס, פרענטש טירען, ראבעל גאראדזש. מוז פארקויפט ווערען. גרויסער בארגיין. טריניטי 4330.

780)

צו פארקויפען א שניידער עלעקטריק מאשין, אויך איינע פאר דרעסעס מיט אן עלעקטריק אייזען, ביליג. מ. לאנדסמאן, 414 דאנדעס וועסט.

766)

צו פארקויפען א הויז, אלע קאנוויניענס, הייסע וואסער באהייצונג, ביליג. 57 בראנזוויק עוו.

752)

45 הונדערט, קראפארד, סאליד בריק הויז, 8 רומס, סייד דרייוו, 2 גאראדזשעס בארגיין.

52 הונדערט, גרייס, סאליד בריק הויז, 8 רומס, הארדוואוד פלארס, ניי דעקארירט, סינק אפסטערז, יעצט ליידיג. — מר. מאסקאוויטש. מעלראז 1402.

770)

15 רומס, 3 באד רומס, 62 הונדערט, שערבוירן, קווין סעקשאן, סאליד בריק, סעמי דיטעטשד. איינגענטימער פארלאזט שטאדט. וועט סאקריפייסען פראפערטי. איז נאך קיינמאל נישט געאפערט געווארען אונטער 75 הונדערט. רענט יעצט $70 א חודש. עס איז א בארגיין.

2 גוט־געבויטע, ריזאנייבעל געפרייזט היימען, $3950 יעדע. 17 און 19 פעידוש סטריט. סאליד בריק הייזער, 6 רומס און סאן רום, הארדוואוד פלארס. די הייזער אין פוירסט קלעס קאנדישאן און זענען א גרויסער בארגיין פאר דעם פרייז.

לאנקעסטער בראס., 767 יאנג סטריט. מידוויי 1166.

802)

פאלמערסטאן בולווארד — מיר האבען אדווערטייזט די הויז פאר $16,000 אבער כדי עס שנעל צו פארקויפען ווילען מיר באטראכטען אן אפער פון $12,500 קעש אדער טערמס, אויף דיזער דיטעטשד בריק היים פון צעהן רומס און צוויי באד רומס (איינס טיילד), הייסע וואסער באהייצונג, הארדוואוד אויף צוויי פלארס, גאראדזש פאר דריי קארס און פריוועט סייד דרייוו. מאכט אן אפאינטמענט פאר אינספעקשאן. זיך ווענדען צו טאראנטא דזשענעראל טראסט קארפאריישאן, 253 בעי סטריט. עלגין 4371.

803-4-10-15)

ספעשעל בארגיינס. 36 הונדערט, ראבערט סט. 7 רומס, פול סייז סעלער, נייער פארנעס, גלייכער האל צום קיטשען.

35 הונדערט, מארקהאם סט., 7 רומס, אלע קאנוויניענס, גוטער פטייבעל.

55 הונדערט, ווייל̇ס עוו. סאליד בריק, 8 רומס, אלע קאנוויניענס.

סטאר צו פארקויפען, דאנדעס סט. וועסט, גוטער סעקשאן. — ווער עס וויל אויסבייטען פראפערטי טעלעפאנירט — וויווערלי 4968.

759)

אויפמערקזאם

צו פארקויפען א סיגאר און סטיישאנערי סטאר, אין דאס הארץ פון שטאדט. זיכערע איינגאהמע 5 הונדערט א וואך. גרויסער בארגיין. אורזאכע פארלאזט די שטאדט. לאמבארד 4308.

769)

צו פאררענטען

צו פארענטען א גאראדזש, אריינפאהר פון סטריט. 84 סאסעקס עוו. קארנער מיידזשאר סטריט.

695)

צו פארענטען א שעהן געפורנישט רום אויפ׳ן צווייטען פלאר. 7 פיידזש סטריט, צווישען הארבארד און בלור, נעבען קלינטאן. מעלראז 3929.

738)

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס, הארדוואוד פלארס, ניי דעקארירט. אלע קאנוויניענס. פרעגען 260 פאלמערסטאן עוו. טריניטי 7317.

739)

צו פארענטען 2 אדער 3 רומס, גלייך אריינצומופען, אלע קאנוויניענס, אויך גאראדזש אויב פארלאנגט. 343 יוקליד עוו.

804)

אלעקסאנדרא פארק אפארטמענטס. 1 אפארטמענט צו פארענטען פון 4 רומס, גלייך אריינצומופען. פרעגען דזשעניטאר. 185 גרענדזש עוו. אדער מעלראז 6104.

805-4-11)

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס מיט אלע מאדערנע קאנוויניענס, 4 רומס אויב נויטיג. 514 באטהורסט סטריט.

774)

צו פארענטען 4 רומס, הארדוואוד פלארס, בליינדס און פיקסטשורס, אויל־קלאט אין קיטשען. 205 מיידזשאר סט. אדער קינגסדייל 8179.

773-4-11)

צו פארענטען אן אפ־טו־דעיט אפארטמענט פון 3 און 4 רומס און באר רום, סטים היט, דזשעניטאר סערוויס, הייסע וואסער, ריזאנייבעל רענט. 53 בעווערלי סטריט. עלגין 4739.

777)

צו פארענטען א פלעט פון 3 אדער 4 רומס, ניי דעקארירט, אלע קאנוויניענס. 607 מארקהאם סטריט. מעלראז 4571.

775-4-11)

צו פארענטען א פלעט פון 3 אדער 4 רומס, ניי דעקארירט, הארדוואוד פלארס, סינק אין קיטשען, אנדערע קאנוויניענס. 142 גריים סטריט. טעלעפאן טריניטי 8591 עס.

778)

צו פארענטען א פלעט פון 3 אדער 4 רומס, אלע דעקארירט, פיקסטשורס, גלייך אריינצומופען. 181 ביטריס סט. טריניטי 5868 עס.

783-4-11)

צו פארענטען א פראכטפולען פלעט פון 3 רומס, סטים היט, הארדוואוד פלארס, גלייך אריינצומופען. 61 ראבערט סטריט.

781)

פערזענליכעס

א מיידעל, פארמעגליך, זוכט באקאנטשאפט מיט א באי אדער מאן פון 40 יאהר אלט. שרייבט באקס 183.

740)

צו פארקויפען

צו פארקויפען א מילינערי סטאר, בעסטער געגענד פון שטאדט. אורזאכע קראנקהייט. באקס 184.

748)

לעזט די גרויסע בארגענס

5 טויזענט דאלאר, סאסעקס סטריט, סאליד בריק, 9 רומס, סטים היט, ראבעל גאראדזש.

43 הונדערט דאלאר, מענינג עוו., סאליד בריק, 8 רומס, הארדוואוד פלארס, ראבעל גאראדזש.

48 הונדערט דאלאר, קראפארד, 8 רומס, סאליד בריק, הארדוואוד פלארס, פרענטש טירען.

32 הונדערט דאלאר, סאסעקס סט., 8 רומס אויף 2 פלארס.

73 הונדערט, סטאר אויף קאלעדזש סט., 3 סטאריע בילדינג, סיטם היט.

8 טויזענט, סטאר אויף רענפארט בעסטער ביזנעס סעקשאן. — פרעגען טריניטי 2014. 218 מארקהאם סטריט.

732)

אזעלכע בארגענס איז נאך ניט פארקויפט געווארען

מענינג, נארט אויף קאלעדזש, דופלעקס, ערשטער פלאר 6 רומס, צווייטער פלאר 8 רומס, הייסע וואסער באהייצונג, פיקסטשורס, בליינדס, 2 גאראדזשעס, רענט הונדערט דאלאר, 7 טויזענט. קליינער קעש.

קלינטאן, נארט אויף קאלעדזש, נייע הויז, 8 רומס, פאר 46 הונדערט.

מארקהאם, נארט אויף קאלעדזש, סקווער פלען, 35 פראנטעדזש, שעהנסטע הויז אין סטריט, פאר 6 טויזענט. — פרעגען מר. פאסטערניאק, טעלעפאן טריניטי 3214.

757)

צו פאררענטען

צו פארענטען א שעהנע פארנישער רום, אלע קאנוויניענס ביי גרויסע מענשען, אלע קאנוויניענס. 232 גריים סט.

756)

צו פארענטען 2 רומס, פראנט רום און קיטשען, ניי דעקארירט. $15 א מאנאט. 219 ליפינקאט סטריט.

755)

צו פארענטען 2 רומס, אלע קאנוויניענס. 652 יוקליד עוו.

753)

צו פארענטען א פראכטפולען פלעט פון 3 ביז 5 רומס, סאן רום, הארדוואוד פלארס, סטים היט ביי א קליינער רעספעקטייבעל פאמיליע. 401 מענינג עוו.

743)

צו פארענטען 2 שעהנע רומס, גרויסער פראנט רום און קיטשען מיט א סינק, ניי דעקארירט, הארדוואוד, אלע קאנוויניענס, פיקסטשורס. 301 גריים סטריט. מעלראז 4040.

747)

צו פארענטען 2 שעהנע, גרויסע רומס מיט א גרויסער ראבעל ווארענדע, הארדוואוד פלארס, קאבארדס, מיט אדער אהן א גאראדזש. 50 ראבערט סטריט.

750-4-11)

צו פארענטען א הויז מיט א סטאר, אדער די סטאר אליין. פאסיג פאר א בוטשער שאפ אדער אנדערע ביזנעס. 47 גרענדזש עוו.

749)

צו פארענטען א שעהנעם פלעט פון 4 גרויסע רומס, ניי דעקארירט, אלע קאנוויניענס ביי א פיינער פאמיליע. — 221 גרייס סט. טריניטי 3957 עס.

696)

צו פארענטען 2 אדער 3 שעהנע און גרויסע רומס מיט אלע קאנוויניענס. גלייך אריינצומופען. 98 דעניסאן עוו.

725)

צו פארענטען א פלעט פון 3 שעהנע רומס, הארדוואוד פלארס, סינק אין קיטשען, בליינדס, ניי דעקארירט. פרעגען 8 ביטרים סטריט.

704)

צו פארענטען 2 שעהנע רומס, סינק אין קיטשען, הארדוואוד פלארס. טעלעפאן צו נוצען. יעצט ליידיג. 133 קלינטאן סט.

710)

צו פארענטען א פלעט פון 3 שעהנע רומס, הארדוואוד פלארס, סינק אין קיטשען. 270 מארקהאם סטריט.

705)

צו פארענטען 2 שעהנע, גרויסארטיגע רומס אין א נייער מאדערנער הויז, ניי דעקארירט, סינק אין קיטשען און קאבארד ביי אן עלטערער קאפעל, מיט אדער אהן פיקסטשורס. פאסיג פאר א קאפעל. טעלעפאן צו נוצען. 63 ראקסטאן ראוד.

719)

צו פארענטען א פלעט פון 3 אדער 4 רומס, מיט אדער אהן פארניטשור, הארדוואוד פלארס, טעלעפאן צו נוצען. 98 גרענדזש עוו. וויווערלי 2257.

716)

צו פארענטען א פלעט פון 3 שעהנע רומס, אלע קאנוויניענס, ניי דעקארירט, הארדוואוד פלארס, 31 בארדען סטריט. קינגסדייל 7887.

718)

צו פארענטען א פלעט פון 3 גרויסע רומס, סינק אין קיטשען, סטים היט, טעלעפאן, הארדוואוד פלארס, 55 ווייל̇ס עוו. געוועזענער בעלוויו פליים. טעל. עדעלייד 0985.

717-4-11)

צו פארענטען א סטאר מיט רומס. 31 באלדווין סטריט, אלע קאנוויניענס. פרעגען אויפ׳ן פלאץ.

720)

צו פארענטען 2 אדער 3 שעהנע רומס און סאן רום, סינק אין קיטשען, ניי דעקארירט, ליידיג דעם ערשטען מאי. פרעגען 114 ביטרים סטריט. טעלעפאן טריניטי 7406.

721)

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס, הארדוואוד פלארס, ניי דעקארירט. גלייך אריינצומופען. 114 בארדען סטריט.

715)

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס, הארדוואוד פלארס איבעראל, סטים היט אלע קאנוויניענס. 101 פאלמערסטאן עוו.

731)

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס, הארדוואוד פלארס, סטים באהייצונג, סינק אין קיטשען, טעלעפאן, ניי דעקארירט. 540 יוקליד עוו.

730-4-12)

צו פארענטען א פלעט פון 3 אדער 4 רומס, אלע קאנוויניענס, הארדוואוד פלארס, א באזונדערע ווארענדע. 427 יוקליד עוו. טריניטי 3534 דזשיי.

733)

צו פארענטען א שעהנעם פלעט פון 3 רומס, הארדוואוד פלארס, ווינדע בליינדס, אלע קאנוויניענס, מיט אדער אהן גאראדזש. 194 קראפארד סטריט. טריניטי 1477.

713)

צו פארהענטען

צו פארענטען א 5 רומיגען אפארטמענט, אלע באקוועמליכקייטען, $35 א מאנאט. 180 בעלוואודס עוו. מעלראז 7330, אווענטען טריניטי 7853.

617-4-10)

צו פארענטען 1093 קווין איסט, אפארטמענט מיט גאראדזש, ריזאנייבעל, גלייך אריינצומופען.

1807 דזשעראלד איסט, סטאר און אפארטמענט, $35 א מאנאט, ליידיג ערשטען מאי.

פלעט מיט 10 מאשינען, פלענט רעדי מאנופעקטשורינג דרעסעס. צוקערמאן, 352 עדעלייד וועסט. אווענטען טריניטי 4947 דאבעליו.

664-4-10)

צו פארענטען 2 גרויסע רומס, הארדוואוד פלארס, טיילד באד רום, פאסיג פאר א קאפעל. 81 בראנזוויק עוו.

683-4-10)

צו פארענטען 3 רומס, ניי דעקארירט הארדוואוד פלארס, ראקסטאן ראוד נעבען הארבארד, לאמבארד 9624.

708-4-10)

צו פארענטען א סטאר און געפורנישטע רום, גוט פאר צוויי סינגעל לייט אדער א קאפעל. פרעגען מר. גאלד, 562½ דאנדעס וועסט.

693-4-10)

צו פארענטען א סטאר מיט אדער אהן רומס, באהייצט, סטים היט, פיקסטשורס. 1460 דאנדעס וועסט. מידוויי 4160.

714-4-10)

צו פארענטען א שעהנעם פלעט פון 3 רומס און באהייצטער סאן רום אין א נייער מאדערנער היים, טיילד באדרום פאסיג פאר ערוואקסענע מענשען, נארט קליף און סט. קלעיר, טעלעפאן קענוואוו 3060 עס.

687-4-11)

צו פארענטען זעהר א שעהנעם פלעט אין א נייער מאדערנער היים אין א זעהר שיינעם נייעם געגענט סענטראל, 25 ראש האלם דרייוו. לאמבארד 2727.

701-4-10)

צו פארענטען 2 רומס אין בראנזוויק עוו. גאראדזש אויב נויטיג. יעצט ליידיג נאר א קאפעל זאל זיך פרעגען קינגסדייל 8833.

723-5-10-17-24-1)

צו פארענטען 3 רומס מיט אלע קאנוויניענס ביי א קליינער פאמיליע 209 בראנזוויק עוו. ערוואקסענע פארציגען.

707)

צו פארענטען א שעהנע רום, פאסיג פאר 2, אין א פריוואטער היים, מיט אדער אהן באורד, גריים סטריט, ריזאנייבעל. טריניטי 3925.

727)

צו פארענטען א פלעט פון 3 שעהנע גרויסע רומס, הארדוואוד פלארס דורכאויס, ווינדע בליינדס. 40 מאנטראז עוו. לאמבארד 0154.

772)

צו פארענטען 2 אדער 3 רומס, ניי דעקארירט, הארדוואוד פלארס, סינק אין קיטשען. אלע קאנוויניענס. טעלעפאן צו נוצען. 40 אלסטער סטריט, נעבען בראנזוויק.

763)

צו פארענטען א לאוער דופלעקס, 5 רומס און סאן רום, באהייצט, גאראדזש, מענינג, נארט אויף קאלעדזש. אויך איין דופלעקס פון 4 אדער 6 רומס, מאדערן, מארקהאם, נארט אף קאלעדזש. פרעגען 404 מארקהאם סטריט.

744)

לאנג ברענטש פארק צו פארענטען, א הויז, 6 רומס, 3 פיס באד רום, ראבעל ווארענדעס. א פארק אין די פראנט. טעל. מעלראז 1402.

771)

צו פארענטען 2 רומס מיט אדער אן פארניטשור, אלע מאדערנע קאנוויניענס, הארדוואוד פלארס, רענט ריזאנייבעל. 124 קראפארד סטריט.

764)

צו פארענטען א פארנישער רום, פאסיג פאר 2 באים אדער א קאפעל מיט אדער אהן באארד. טעלעפאן צו נוצען. 83 אקספארד סטריט. עלגין 5081.

767)

צו פארענטען 2 אדער 3 רומס אין א נייער הויז. 426 שאה סטריט. טעל. לאידברוק 9331.

768)

צו פארענטען פאר $28, 5 רומס, לאוער דופלעקס, אלע קאנוויניענס, הארדוואוד פלארס, בעק און פראנט ווארענדעס ראוד היטער, עלעקטריק פיקסטשורס. 95 נעסאו סטריט. קענוואוד 2781.

761-4-11)

צו פארענטען 2 רומס אין א נייער אויפגעפיקסטער הויז, הארדוואוד פלארס, סינק אין קיטשען, טעלעפאן צו נוצען, 168 סענט פעטריק קארנער דאנדעס. טעל. וויווערלי 3721.

762)

צו פארענטען 2 שעהנע רומס, הארדוואוד פלארס, סינק אין קיטשען, ניי דעקארירט. 360 קראפארד סטריט.

760)

פארלאנגט

פארלאנגט אן אנשטענדיגע מיידעל צו הויז ארבייט, קליינע פאמיליע, לייכטע ארבייט, ביי אנשטענדיגע מענשען. — נאכפרעגען 56 וואן ראוד, ארום סט. קלעיר.

786-4-12)

פעדלערס און אנדערע. מיר באצאהלען בעסערע פרייזען פאר סקרעפ און רעפערעבל טייערס. 687 בלור וועסט.

690-4-12)

פארלאנגט א קאנטראקטאר צו איבערפיקסען א הויז. פרעגען מר. ליבערמאן 185 בעווערלי סט. עדעלייד 1528.

698-4-10)

יונגערמאן, עקספיריענסד אלס סעקרעטארי־סטענאגראפער, מיט אבילעטי און עקספיריענסד, זוכט פאזישאן. טעל. עדעלייד 4805.

709-4-10)

דייטשער מאן זוכט ארבייט ביי פלאסטערינג, טשימניס, סעמענט רעפיירינג. קליינע פרייזען, ארבייט גאראנטירט. וויווערלי 6834.

722)

2 דייטשע קארפענטערס און פיינטערס זוכען ארבייט פאר אויטסייד הויז פיינטינג, רעפיירס, פייער שאפס רעפייהד. פרעגען מר. גאסיער, וויווערלי 7755.

724)

דער באוואוסטער מר. פרידמאן מאכט באקאנט זיינע פיעלע קאסטימער, דאס ער האט ערהאלטען א גרויסען סטאק דיימאנדס, גרויסע בארגיינס. טעל. טריניטי 0766 עס.

746)

הארדוואוד פלארינג געפינישד, אלערליי קארפענטערינג געמאכט. עלגין 6671.

758)

אלערליי קארפענטערינג, קיין דזשאב צו גרויס אדער צו קליין. עקספערט ארבייטער. קינגסדייל 1778.

776)

מיר מופען פאר $1.25 א שטונדע מיט 2 פאראנטווארטליכע מענשען. טעל. טריניטי 2317 עס.

765-4-10-12-14)

א מאן מיט טויזענט דאלאר אדער מעהר קעש, וויל געהן אלס פארטנער אין ביזנעס. שרייבט באקס 182.

736)

א פאמיליע פון 3 פארלאנגט א דופלעקס אדער אפארטמענט פון 4 רומס מיט אלע קאנוויניענס. קינגסדייל 0636.

726)

פארלאנגט א פעהיגען באי ארויסצוהעלפען אין א גראסערי סטאר. 54 גרענדזש עוו.

754)

יונגער דייטשער מאן מיט אן אייגענעם טראק, זוכט ארבייט צו זעהר מעסיגע פרייזען. מידוויי 9290. — 21 גלעסגא סטריט.

745-4-13)

פארלאנגט צו קויפען פארשידענע סעקאנד הענד פארניטשור. אויך האב איך א גרויסען פלאץ אריינצונעהמען א סך פארניטשור. — רופט מיך אפ מעלראז 2510 מר. פוירל.

784)

פארלאנגט דזשאבס, פארשטאפטע דריינס אויסגערייניגט און פארריכט, עקסקעוויישאן, בריק און סעמענט ארבייט געמאכט צו די ביליגסטע פרייזען. וויינבערג, עקספערט דריינער. טעלעפאן עדעלייד 8260.

729-4-10-17)

פארלאנגט א פעהיגען באי צו לערנען די פאר טרייד. גוטע געלעגענהייט פאר׳ן ריכטיגען באי. אין עלטער פון 16 ביז 18 יאהר אלט. 409 איי יאנג סטריט.

806)

צו פארענטען אויף באטהורסט סטריט א הויז פון 11 רומס. זיך נאכפרעגען טריניטי 5640. דער שליסעל איז אין 322 באטהורסט סטריט.

734-4-11)

מואווינג סייל

פארלאנגט איהר זאלט וויסען, אז נאך דריי טעג האב איך צו זיין דא קומט אלע און קויפט בארגיינס אויף פסח. ברומס 18 סענט, אין קאפלאנס, 352 קאלעדזש סטריט.

741-4-11)

אפענינג סייל

פארלאנגט איהר זאלט וויסען, אז איה״ש שבת נאכט, 9 טעג אין אפריל האבען מיר ערעפענט די נייע סטאר אין 417 דאנדעס סטריט וועסט, דריי טירען וועסט פון דר. ברעסלינס אפיס, וואו מיר וועלען זיין אומשטאנד צו פארקויפען סחורה ביליג. ארדערס ביים טעלעפאן ווערען ריכטיג דעליווערט. טעלעפאן וויווערלי 4905. ב. קאפלאן.

712-4-11)

רדיפות אויף אידען אין רוסלאנד

(פארזעצונג פון פיידוש 4)

אמעריקאנער באנדיטען אז זיי פלעגען פאנגען איינצעלנע גבירים און פאדערען ביי זיי כופר־נפש געלט. דאס קען מען נאך אויך אביסעל פארשטעהן. אבער אז מען זאל נעמען מאסענווייז גאנצע משפחות און זיי אדיינוואַרפען אין קע־לערס און צווינגען זיי און זייערע נאהע־נטע צו צאלען אויסליז געלט, און זיי ניט באפרייען ביז זיי שטעלען ניט צו די פאר צענדליג דאלאר — די 'וואלוטע' אין וועלכער די 'רעגירונג' נויטיגט זיך — דאס האבען אפילו די ערגסטע רויבער און באנדיטען ניט געטאן.

מען צווינגט די ארעסטירטע אז זיי זאלען שיקען בריעף און טעלעגראמען צו זייערע קרובים קיין אויסלאנד, אדער די געפעאו באאמטע שיקען אליין גע־פעלשטע טעלעגראמען אין נאמען און אן דעם וויסען פון זייערע קרבנות. אט ערשט די טעג האט א תל־אביב'ער איד געקראגען אזא מין טעלעגראמע און ער האט טאקע ארויסגעשיקט טעלעגראפיש הונדערט און פופציג דאלאר אויף אויס־צולייזען זיין ארעסטירטע שוועסטער.

דערנאך האט דער איד אויסגעפונען אז זיין שוועסטער האט גארניט געשיקט צו אים קיין טעלעגראמען און אז די גאנ־צע ארבעט איז געווען א שפיצעל פון דער געפעאו, וועלכע האט אויך אין ארץ ישראל אגענטען וואס שטעלען איר צו פאר באצאלין די נויטיגע אינפארמא־ציעס. און ווייסט איר ווי מען טוט עס? מען שפארט איין צענדליגער מענ־שען אין א קליין צימערעל אזוי אז זיי האבען ניט קיין פלאץ ניט צו לייגען זיך און ניט אויף צו זעצען זיך. מוזען זיי אלע שטעהן צוזאמענגעשטופט, דאן הייצט מען שטארק אז דאס צימערעל ביז עס ווערט שטארק הייס. און די פאר־שפארטע ווערען משוגע, ווערען קראנק און איינע שטארבען פון יסורים (דא האט ביאליק איבערגעגעבען נאך דערשי־טערנדע ידיעות, לויט בריעף וואס זיי־נען לעצטענס אנגעקומען פון רוסלאנד).

עס איז שווער צו גלויבען אז דאס אלעס ווערט געטאן אהן דעם וויסען און אהן דעם ווילען פון דער צענטראלער מאכט. און אפשר זיינען דוקא שולדיג די לאקאלע קלענערע באאמטע. דער פאקט איז אז די איבערוועגענדע מער־הייט פון דעם מין קרבנות זיינען אידען, און באזונדערס די וועלכע באקומען שטי־צע פון זייערע אויסלענדישע קרובים. מיר מוזען הויך פראטעסטירען געגען דעם ווער ווייסט? אפשר ווייסט ניט די צענ־טראלע מאכט וועגען דעם וואס עס טוהט זיך ביי זיי אין לאנד. אפשר וועלען אונזערע פראטעסטען זיי דערגרייכען. אויב אבער די דארטיגע צענטראלע מאכט איז באקאנט מיט דעם אלעמען — דאן זאל אונזער פראטעסט כאטש דערגריי־כען צו די אויערען פון דער ציוויליזיר־טער וועלט, און ספעציעל צו די יעניגע פון אונזערע ברידער־אידען, וואס הא־בען פארשיידענע אופנים און וועגען אויף צו שטעהן אין פארבינדונג מיט דער ראטען־מאכט, וואס שיקען אהין גאנצע נאלד־שטראמען, וואס שיקען געלט פאר דער קאלאניזאציע אין קרים, אין ביראָ־בידזשאן, א.א.וו.

זאל די דאזיגע קאלאניזאציע ניט דינען אלס א מאסקע אויף צו פארדע־קען די אלע נידערטרעכטיגקייטען וואס ווערען דארטען באגאנגען געגען די אי־דען, זאל די טובה פון דער מינדערהייט ניט פארמאסקירען די ליידען פון דער־מערהייט. זאל ניט שטראמען קיין אידי־שע געלט אין די סאוועט־בייטלען, אויב אפילו אידישע יחידים קומט דאס צונוץ. מען קען ניט ראטעווען א חלק פון אידי־שען פאלק דורכ'ן בלוט פון כלל ישראל.

און זאל דער דאזיגער וועה־גע־שריי זיין געווענדעט ספעציעל געגען דעם זינדיגען, און פארדעטרישען טייל פון אונזער פרעסע, ספעציעל געגען דער אידישיסטישער פרעסע, וואס האלט אין איין פארשווייגען אט די אלע נידער־טרעכטיגקייטען, הפנים צוליב מתנה פון אידיש וואס זיי האבען געקראגען אין ראטען־רוסלאנד. מען האט דארט געגעבען די אידישיסטישע שרייבער די נבלה און טריפה וואס מען ווארפט גע־וויינלך צו הינט אלס לא־יחרץ־שבר.

און ווי ווייט מיר זיינען דערגאנגען — קען מען זעהן אין דער אידישער פרע־סע פון פארשיידענע לענדער. אפילו אין דעם ניו יארקער "מארגען־זשור־נאל" — וואס איז שוין גאר אן ארטא־דאקסישע צייטונג — האט מען אויך מלמד זכות געווען אויף די "וואלוטע" אויספרעסונגען, באשר בכן דער מטחר מיט וואלוטע איז אין אלגעמיין פארבא־טען אין רוסלאנד, איז דאס, הייסט עס, ניט קיין ספעציעלע גזרה אויף אידען...

זאל אונזער פראטעסט זיין געווענ־דעט ניט נאר געגען די וואס דירעקט שול־דיג פאר די מיאוסקייטען, נאר אויך — געגען די אלע פושעי ישראל וואס זע־הען דאס אלעס צו און שווייגען דאך.

סיר דרוקען דא דעם העברעאישען אריגינאל און די אידישע איבערזעצונג פון הכשר פון "אגודת הרבנים האורתודוכסים דאמעריקה וקענעדה". די מאנישעוויטץ מצה־בעקערים זיינען די איינציגע וואס שטעהען אונטער דער השגחה פון דער "אגודת הרבנים".

די רבני וגדולי ישראל לויבען מאנישעוויטץ מצה פאר'ן גאנצען כלל ישראל

די מאנישעוויטץ מצה און מצה־פראדוקטען זיינען די איינציגע ביים אידישען פאלק וואס האבען ארויסגערופען די באגייסטערטע הסכמות און לויבגעזאנגען פון די גדולי וגאוני ישראל פון דער גאנצער אידישער וועלט. זיי האבען צו פארשיידענע צייטען באזוכט די וועלט־בארימטע מאנישעוויטץ מצה־בעקערי אין סינסינעטי און די נייע, ריזיגע מצה בעקערי אין הארץ פון מעטראפאליטאן דיסטריקט פון גרייטער ניו יארק. אין דעם ספר הזכרון פון רבנים־הגאונים און בארימטע אידישע פערזענליכקייטען וואס מיר גיבען דא געפינען זיך נעמען וואס שיינען ווי ליכטיגע שטערען אויף דעם אידישען הימעל. די אלע גדולי ישראל ערקלעהרען בפה אחד, אז מאנישעוויטץ מצה איז אבסאלוט די כ ש ר ' ס ט ע און בעסטע מצה וואס איז פאראן.

די נעמען פון הרבנים הגאונים און אידישע פיהרער לויט דעם אלף־בית:

הרה"ג מנחם מ. האכשטיין, מעה"ק ירושלים ת"ו, ראש המשגיחים אין דער מאנישעוויטץ מצה בעקערי.
הרה"ג ד. ב. אבראמאוויטש זצ"ל, ארץ ישראל.
הרה"ג שלום איזראעלסאן זצ"ל, שיקאגא, איל.
הרה"ג יוסף הלוי אייזענמאן, דעטראיט, מיש.
הרה"ג יחזקאל איישישקין, דעטראיט, מיש.
הרה"ג אליהו אינזעלבוך, ברוקלין, ניו יארק.
הרה"ג וו. י. בארוכאוו, מאלדען, מאס.
הרה"ג יעקב בורשטיין, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג ראובן דוד הכהן בורשטיין, קאמעניץ דליטא.
הרה"ג חיים יצחק בלאך, דזשוירזי סיטי, נ. דזש.
הרה"ג פסח הערץ בערמאן, נעמאניץ, ליטא.
הרה"ג י. א. בראדי, דענווער, קאלאראדא.
הרה"ג ישראל בן ציון גאלדמאן, רומשישאק, ליטא
הרה"ג שמחה אייזיק גאלדשמיד, שיקאגא, איל.
הרה"ג יהודה ליב גארדין זצ"ל, שיקאגא, איל.
הרה"ג אברהם משה גארעליק, רודקי, פוילען.
הרה"ג ז. ש. גוטערמאן, סקרענטאן, פא.
הרה"ג טוביה גפן, אטלאנטא, דזשארדזשיא.
הרה"ג יעקב יוסף גראדסקי, סט. לואיס, מיזורי
הרה"ג יקותיאל יהודה גרויבארט, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג צבי יהודה גרין, ברוקלין, נ. י.
הרה"ג יקותיאל גרינוואלד, קאלאמבוס, אהייא.
הרה"ג נסים דאנון, המכונה חכם באשי.
הרה"ג יעקב ליב דזשייקאבסאן, ברוקלין, נ. י.
הרה"ג אברהם דראגאנטשיגער, ווארשא, פוילען.
הרה"ג דוב בן בנימין, המכונה דר. דראכמאן, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג אלי' האבערלאנד, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג ישראל האגער, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג יצחק האלבערשטאם, בארדיוב, פוילען.
הרה"ג נפתלי חיים האלבערשטאם, גארליץ, גאליציע.
הרה"ג י. היבשער, בערלין, דייטשלאנד.
הרה"ג דר. מאיר הילדעסהיימער, בערלין
הרה"ג יוסף גרשון הורוויטץ, ירושלים ת"ו.
הרה"ג אידעל וויינער, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג חיים יהודא ווייס, אונגארן.
הרה"ג מנחם נחום ווייסבלאט, באלטימאר, מד.
הרה"ג משה שמעון זיוויטץ, פיטסבורג, פא.
הרה"ג אליעזר זילבער, סינסינעטי, אהייא, נשיא אגוה"ר.
הרה"ג א. ל. זרחי, לואיוויל, קענטאקי.
הרה"ג דוב אריה חייט, ליבוי, לאטוויא.
הרה"ג אהרן דובער טבל, קליינקובא.
הרה"ג ישראל טווערסקי, ברוקלין, נ. י.

הרה"ג אהרן טייטעלבוים, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג ארי' לייבוש טייטעלבוים, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג יצחק יהודה טראנק, קוטנא, פוילען.
הרה"ג ברוך שלום טריינין, פליינפיעלד, נ. דזש.
הרה"ג נ. יאבלאנסקי זצ"ל, סלאבאדקא, קאוונא.
הרה"ג אברהם אהרן יודעלעוויץ זצ"ל, ניו יארק.
הרה"ג דוד כנפי יונה, קאוועל, פוילען.
הרה"ג ישראל יוסף, ניישטאדט, ליטא.
החכם מר דוד ילין, ירושלים ת"ו.
הרה"ג שמואל אייזיק כ"ץ, אינדיאנאפאליס, אינד.
הרה"ג ראובן כ"ץ, בעיאן, ניו דזשוירזי.
הרה"ג צבי לאקס, לאנדאן, ענגלאנד.
הרה"ג אלכסנדר ליפשיץ זצ"ל, סינסינעטי, אהייא.
הרה"ג ישראל לעבאוויטש, אונגארן.
הרה"ג בנימין הלוי זצ"ל, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג יוסף לעוו, ווארשא, פוילען.
הרה"ג אשר ניסן הלוי לעוויטאן, שאוועל, ליטא.
הרה"ג יהודה ליב לעווין זצ"ל, דעטראיט, מיש.
הרה"ג שלמה יצחק לעווין, מינעאפאליס, מינ.
הרה"ג דוב אריה לעווענטהאל, פילאדעלפיא, פא.
הרה"ג אי"ג לעססער זצ"ל, סינסינעטי, אהייא.
הרה"ג ש. י. הלוי מאוושאוויטץ, קאוועל, פוילען.
הרה"ג יצחק הלוי מאלינא זצ"ל בערלין,
צבי הירש מאסליאנסקי, וועלט־בארימטער מטיף.
הרה"ג נ. ש. י. מיאדאסער, ירושלים ת"ו.
הרה"ג ראובן מילעצקי, סלאבאדקע, ליטע.
הרה"ג אפרים מימון, ווארשא, פוילען.
הרה"ג יהושע משה מערעמינסקי, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג מנשה מרגליות, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג רמ"ז מרגליות, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג חיים בן־ציון נטולוביץ, העריסבורג, פא.
הרה"ג חיים נחום, חכם באשי, קאירא, מצרים.
הרה"ג יוסף סאסטרין, שיקאגא, איל.
נחום סאקאלאוו, וועלט־בארימטער ציון פיהרער.
הרה"ג יצחק סגל, דזשוירזי סיטי, נ. דזש.
הרה"ג יוסף סגל הלוי, קולטינאן, ליטא.
הרה"ג נחמן צבי עבין, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג יוסף דוד הלוי עפשטיין, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג עזריאל עפשטיין, שיקאגא, איל.
הרה"ג מנחם מענדיל עקשטיין, קליוולאנד, אהייא.
הרה"ג י. מ. ר. פאזין זצ"ל, ברוקלין, נ. י.
הרה"ג המכונה דר. פאכטמאן, אדעסא, רוסלאנד.
הרה"ג אברהם פאלאק, שאמבעק, אונגארן.

איבערזעצונג פון אריגינעלען הכשר פון "אגודת הרבנים"

א תעודת הכשר ווערט דא געגעבען צו דער מצה־בעקערי פון דער וועלט־בעריהמטער מאנישעוויטץ מצה קאמפאני אין דער שטאדט סינסינעטי. דיזע מצה־בעקערי איז בתכלית הכשרות און עס איז דארטען איינגעפיהרט אן אונאיבערטרעפליכע השגחה פון דעם מטמענט וואס די מעהל ווערט געמאהלען ביז די מצה ווערט געבאקען און איינגעפאקט. אין דער דערמאנטער מצה־בעקערי זיינען אויך איינגעפיהרט די בעסטע טעכנישע איינריכטונגען און אלץ מיט דעם צוועק צו פארהיטען פון יעדען חשש חמץ. און די וואס זיינען זיך מתעסק מיט דעם זיינען אנשים כשרים ושומרי דת וואס שטעהען אונטער דער השגחה פון א רב מובהק וואס געפינט זיך דארטען שטענדיג און האלט אן אפענע אויג אז אלצדינג זאל צוגעהן בהידור וזריזות יתירה. און פון צייט צו־צייט ווערט די מצה־בעקערי באזוכט פון רבנים מובהקים וחשובים, מיטגלידער פון אונזער אגודה וואס זיינען צופרידען און האבען הנאה פון דער ארדנונג, אפהיטונג און געשיקטקייט אין אלצדינג וואס האט צו טאן מיט די ענינים פון כשרות — ווי דאס געהט צו אין דער באריהמטער מצה־בעקערי פון דער מאנישעוויטץ מצה קאמפאני וועמענס מצות האבען זיך געשאפען אזא נאמען פאר זייערע גוטסקייט און כשרות. ויאכלו ענוים וישבעו בפסח בלא שום חשש ופקפוק כלל. און אלס באווייז האבען מיר געגעבען אונזער אונטערשריפט ר' דראש חודש מרחשון, תרצ"ב.

אגודת הרבנים האורתודוכסים
דארצות הברית וקנדה.

נאם אליעזר זילבער, נשיא.
נאם דוב רעוועל, יו"ר נכבד.
נאם יוסף קאנוויץ, אבד"ק נוארק.
נאם יצחק סגל, החופ"ק דזשוירזי סיטי
נאם יהודא ליב זעלצער, מזכיר

הרה"ג יהודה ליב פארער, האליאק, מאס.
הרב חנניה פיטקאווסקי זצ"ל, וועלינגטאן, ניו זעלאנד, אויסטראליע.
הרה"ג מאיר דן פלאצקי זצ"ל, אסטראוו, פוילען.

הרה"ג שמואל מנחם הלוי פיין, דעטראיט, מיש.
הרה"ג עזריאל פלאקס, פאסייק, ניו יארק.
הרה"ג אפרים פעלקאוויץ, ברידזשפארט, קאנ.
הרה"ג שמואל אהרן הלוי פרדס, שיקאגא, עורך ומו"ל "הפרדס".
הרה"ג אברהם פרידמאן, בריסק, ליטא
הרה"ג מנחם מענדיל פרוש, ירושלים ת"ו.
הרה"ג דוד פרענקעל, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג אליעזר פרערמעסקי, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג יוסף קאנוויץ, נוארק, ניו דזשוירזי.
הרה"ג ארי' לייב קאפלאן, שיקאגא, איל.
הרה"ג מרדכי אהרן קאפלאן, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג אברהם יצחק קארדאן, שיקאגא, איל.
הרה"ג ישעי' קארלינסקי, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג אברהם יצחק הכהן קוק, הרב הראשי לארץ ישראל ת"ו.
הרה"ג שלמה קליינפלאטץ, דעטראיט, מיש.
הרה"ג שמריהו קליינמאן, פינסק, פוילען.
הרה"ג משה יצחק קעניגסבערג, באסטאן, מאס.
הרה"ג נ. פ. צובנביץ, מצאצאי הגאון הגדול ר' משקה חריף זצ"ל.
הרה"ג ארי' מ. ראבינאוויטש, בני ברק, א"י ת"ו.
הרה"ג ארי' ראבינאוויטש, תל אביב, ארץ ישראל.
הרה"ג נחמיה ראבינסאן, שיקאגא, איל.
הרה"ג משה ראזין, ברוקלין, נ. י.
הרה"ג ישראל הלוי ראזענבערג, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג שמואל ראפאפארט, ירושלים ת"ו.
הרה"ג חיים צבי רובינשטיין, שיקאגא, איל.
הרה"ג שמואל רודנע, האטאוויץ, רוסלאנד.
הרה"ג דוד רויז, ניו יארק, נ. י.
הרה"ג טוביה רויטבערג, קונא, פוילען
הרה"ג יעקב רייכוויין, קראקא, פוילען.
הרה"ג נפתלי צבי יהודא ריף, קעמדען, נ. דזש.
הרה"ג אלי' אברהם רעגינשבערג, שיקאגא, איל.
הרה"ג שאול ידידיה שאחעט זצ"ל, שיקאגא, איל.
הרה"ג משה שאכעט, פארטלאנד, מעין.
הרה"ג שמואל שאך, שיקאגא, איל.
הרה"ג יצחק הלוי שוסטער, סטאקלקא, פוילען.
הרה"ג יצחק יעקב שעוועלאוויטש, ברוקלין, נ. י.
הרה"ג מאיר שפירא, פיעטרקוב, פוילען.
הרה"ג משה שמואל שפירא, אלשאר, ליטא.
הרה"ג נ. תאומים, דעטראיט, מיש.

מאנישעוויטץ-מצה

"די מצה מיט אלע מעלות"

מצה מעהל . מצה פארפעל . קעיק מעהל . אייער מצות . האול וויט מצות . היידזשיעניק מצות . מצה סיריעל

ניט געטראפען

ער איז געווען זעהר א פינקטליכער מענש, ער פלעגט האלטען זיינע אפאינט־מענטס אין צייט. ער פלעגט האלטען זיין ווארט. ער פלעגט האלטען וואס עס איז אין זיינע הענט אריינגעפאלען. אובער־הויפט יונגע ווייבלאך און מיידלאך. ער פלעגט היטען זיין דזשאב, זיינע פליכטען און איבערהויפט היטען אז די ווייב זאל ניט געוואויר ווערען פון זיינע סודות... מעהר פון אלעם פלעגט ער היטען דעם שליסעל פון זיין ווייב'ס שלאף צימער.

איין ביינאכט האט ער שפעט פאר־בראכט אויף א פרעהליכער פראהיבישען פארטי. אהיים איז ער געגאנגען מיט'ן טאג גלייך. די פיס האבען איהם גע־בלאנדזשעט. דער קאפ איז איהם געווען פול און שווער.

ער האט גענומען דעם ריכטיגען שלי־סעל פון זיין ווייב'ס שלאף־צימער. נאר דער שליסעל לאך איז ניט געווען דער ריכטיגער...

ביידע גלייך

— זעהסט, בעריל, די צווי, וואס געהען דארט? איינער איז א קלאוק מא־נופעקטשורער און דער צווייטער איז אויך א קבצן. קאפאורעגער.

אפיס: 45 ריטשמאנד סט. וועסט 904-905 סענטראל בילדינג
אפיס טעלעפאן: עדעלייד 3083
הויז טעלעפאן: מרינימי 1078
לאיער סאול איזען ב.א.
SOL. EISEN, B.A.
באריסטער, סאליסיטאר, נאטערי פאבליק
געלט געליהען און אינוועסטירט אויף מארטגעדזשעס

אפיס: 45 ריטשמאנד סט. וועסט 705 סענטראל בילדינג.
אפיס טעלעפאן: וויווערלי 2211
הויז טעלעפאן קינגסדייל 8419
לאיער ב. וויינבערג ב.א.
באריסטער, סאליסיטאר, נאטערי פאבליק
געלט צו לייען אויף מארגיידזשעס
מארגיידזשעס געקויפט.

אפיס טעלעפאן: עלגין 1619
נאך אפיס שטונדען: מרינימי 1446
לאיער ה. ס. מאנדעל
פון גודמאן און מאנדעל
באריסטערס, סאליסיטארס א. אז. וו.
רומס 40—41 אימפיריאל באנק בילדינג 171 יאנג סטריט

THE HEBREW JOURNAL
דער אידישער זשורנאל
THE HEBREW JOURNAL
Published by
JOURNAL PUBLICATIONS OF TORONTO, LIMITED
542 DUNDAS ST. WEST Telephones: ADelaide 7424-7425
NATHAN FRIEDLAND, President.
Only Daily Jewish Newspaper in the Province of Ontario.
Subscription Rates: $6 PER YEAR $3.50 SIX MONTHS
Single Copy—3 cents.
Entered as Second Class Mail Matter at C. P. O., Toronto, January 22nd, 1913.
ALLIED PRINTING TRADES UNION LABEL COUNCIL TORONTO, ONT. 25

די געלעגענהייט טאר ניט דורכגעלאזט ווערען

אין יעדער אידישער געזעלשאפט אין טאראנטא דארף היינט אויפ׳ן טאג־ארדנונג זיין דער פארשלאג פון ריכטער טייטלער, וועלכער האט אנגעפירט די קהלה - ועד אונטערזוכונג, אז די אידען אליין, דורך זייערע פארטרעטער ביי א קאנפערענץ, זאלען ענדיגען דעם בשר כשר סכסוך.

דער כאאס, וועלכער הערשט יעצט אויף דער אידישער גאס צוליעב דער מחלוקה מוז אפגעשאפט ווערען, מוז געענדיגט ווערען ניט פון קיין אנדערע, נאר פון די אידען אליין.

מעג דאך דער אמת געזאגט ווערען אז זייט די מחלוקה האט אויסגעבראכען איז דער אידישער פרעסטיזש ניט נאר געפאלען אויף דער ניט־אידישער גאס צוליעב דעם, וואס אונזער צוויסטיגקייט זענען אויסגעלופטערט געווארען, נאר איז אויך געפאלען שטארק אויף דער אידישער גאס.

שטרייַנג רעליגיעזע אידען האבען פארלוירען א היבשען טייל פון זייער צוטרויען צו די רבנים און אנדערע כלי קודש. דאס פאלק האט אויך פארלוירען דעם צוטרויען צו די, צו וועמענס ווארט מען האט זיך פריהער, פאר דער מחלוקה צוגעהערט און ביז א געוויסען גראד רעספעקטירט.

עס איז אויך אמת, אז ניט די גאנצע אידישע באפעלקערונג אין טאראנטא איז פרינציפיעל פאראינטערעסירט אין דער בשר כשר פראגע, אבער ניט אכטענדיג אויף דעם, איבער אפילו די דאזיגע אידען די מחלוקה און דער אופן ווי אזוי מען שלעפט דעם אידישען נאמען אין גאס.

עס איז אויך אמת, אז אמשטארקסטען האבען פון דער מחלוקה און דעם דאזיגען כאאס געליטען די אידישע אינסטיטוציעס, וועלכע זענען ביז א געוויסען גראד געשטיצט געווארען פון דער קהלה, בעסער געזאגט, פון דער בשר כשר איינגאמע.

קיינער זאגט ניט, האט ניט געזאגט, און פרעטענדירט ניט, אז די יעצטיגע סיסטעם צו קאנטראלירען בשר כשר איז א פערפעקטע, און דארף קיין איסבעסערונג ניט. קיינער זאגט עס ניט. יעצט אבער ווען ריכטער טייטלער האט געגעבען די אידען א געלעגענהייט אליין צו באשטימען און אליין צו רעפארמירען די קהלה און צוריקשטעלען דעם פרעסטיזש און צוטרויען אויף דער אידישער גאס.

ווער ווייסט אויב ווען עס איז וועט זיך נאך מאכען אזא געלעגענהייט, אז אזא פראמינענטער ריכטער ווי טייטלער, זאל נעהמען אונטער זיין אויפזיכט די דורכפירונג פון אזא קאנפערענץ, וועלכע זאל ווערען אן אויטאריטעטיווע קערפערשאפט און זאל באקומען די סאנקציע פון דער שטאדט, אזוי אז דאס, וואס די קאנפערענץ וועט באשטימען וועט ווערען אין איינער אדער א צווייטער פארמע א געזעץ.

דאס וועט במילא אפשאפען דעם הערשענדען כאאס אין דער אידישער טאראנטא.

אבער אום די קאנפערענץ זאל זיין א דערפאלג, מוז די אידישע טאראנטא זיך אין דעם באטייליגען. שוהלען און ארגאניזאציעס דארפען עס ארויפנעמען אויפ׳ן טאג־ארדנונג, געדולדיג און מיט קאלטען פארשטאנד באטראכטען די גאנצע פראגע. די פראגע וועגען איינשטעלען ארדנונג אין דער ליכט פון וואויל־זיין פאר דער גאנצער אידישער באפעלקערונג. וועט די געלעגענהייט ריכטיג אויסגענוצט ווערען זענען מיר זיכער, אז די קאנפערענץ וועט זיין א דערפאלג.

געדענקט אין דעם אריםמאן

צעהן טעג זענען פארבליבען ביז דער צייט ווען יעדער איד וועט זיך זעצען צום סדר מיט זיין פאמיליע פייערען דעם אידישען פרייהייטס יום טוב — פסח.

פעדערען מיר זיך היינט צו דערמאנען די אידען, וועלכע גרייטען זיך אויף פסח, רייניגען זייערע הייזער און גרייטען אן פסח׳דיגע שפייזען, אז אין טאראנטא געפינען זיך הונדערטער אידישע פאמיליעס, וועלכע האבען שוין קיין חמץ לאנג ניט, און אויף מצה האבען זיי ניט די קלענסטע אויסזיכטען.

ווילען מיר היינט דערמאנען די אידען, הויפטזעכליך די אידישע הויזפרויען, וועלכע מאכען זייערע באשטעלונגען אויף פסח׳דיגע שפייזען צו האבען אין זינען, אז צעהנדליגע זקנים און זקנות געפינען זיך אין מושב זקנים, וואו זיי פארברייינגען די שקיעה צייט פון זייער לעבען, און זענען אפהייגיג פון דער אינסטיטוציע, און די, וועלכע האלטען די אינסטיטוציע אויף.

ווילען מיר דערמאנען אלע אידען, אז צענדליגע אידישע פאציענטען געפינען זיך אין אלע שפיטאלען פון שטאדט און אין די סאניטאריומס, וועלכע זענען געשטראפט מיט אפגעריסען צו זיין פון זייערע פאמיליעס, וועלען ליגען עלענד צווישען פרעמדע. דאן ווען מיר און איר וועלען זיך פרעהען מיט אונזערע פאמיליען אין אונזערע היימען.

ווילען מיר דערמאנען די אידישע מענער און פרויען, אז דער פאלקס פאראיין האט זיך אונטערגענומען אפצואווישען די טרעהרען פון די עלענדע אין די טעג פון פסח אין די שפיטאלען און מאכען זיי פיהלען, אז עס איז דא אימיצער, וועלכער האט זיי אין זינען און זייער עלענדקייט און נשמה־פוסטקייט מיט פסח׳דיגע שפייזען און יום־טוב׳דיגען באזוך.

ווילען מיר דערמאנען די אידישע מענער און פרויען, אז די צדקה פעדעראציע זוכט אריינצוברייינגען, אויב ניט קיין פולע יום־טוב׳דיגע שטימונג, כאטש יום־טוב׳דיגע זאטקייט אין די הייזער פון די הונגעריגע, אין די הייזער וואו עס געפינען זיך הונגעריגע אלמנות און יתומים.

ווילען מיר היינט דערמאנען די אידישע פרויען, וועלכע גרייטען זיך אויף פסח, אז אויב זיי ווילען באמת הנאה האבען פון דעם גרויסען פרייהייטס יום־טוב, זאלען זיי געבען מעשר.

גיט ארונטער א טייל פון אייער שפייז פאר די, וועלכע מיר האבען דערמאנט. אייער געוויסען, אייער הארץ וועט זיך פרעהען און אנקוועלען ווען איר וועט פיהלען, אז איר האט אימיצען גליקליך געמאכט ווען איר האט ארויסגערופען א שמייכעל ביי פארביטערטע, ווען איר האט געהאלפען אפווישען א טרער פון די, וועלכע זענען ווייניגער גליקליך, איידער איר זייט.

זאל קיין אידישע פרוי אין טאראנטא ניט פארפעלען אראפצוגעבען א טייל פון אירע שפייזען פאר די, וועלכע האבען קיין זאך ניט און האבען אפילו ניט קיין טרוקענע מצות.

מיר דערמאנען און אפעלירען אין צייט. זאל יעדער איד זעהן העלפען כאטש אין אריםמאן אויף פסח.

גאלד

(טעגליכע שמועסען)
פון נצחקי

פרעגט מיך א איד:

"אפשר ווייסט איהר פאניע יצחקי וואו נעהמט מען ערגעץ כאטש א פונטעל גאלד. ב׳וואלט דאך מיינע אויגען געעפענט".

"איהר קענט עס זעהר לייכט קריגען, האב איך געענטפערט, איהר דארפט נאר וועלען".

"ווי אזוי?"

"אין נארטערן אנטאריא זענען פאראן גרויסע גאלד מינעס. דארט אין דער ערד ליגען באהאלטען אוצרות מיט גאלד און די ערד באלאנגט דאך צו דער מענשהייט, על־כן איז א טייל פון׳ם גאלד אין נארטערן אנטאריא, במילא אייערס".

"מ׳עט דאך אבער ניט געבען", דינגט זיך דער איד.

"פארוואס?"

"ווייל... ווייל... כ׳ווייס, מ׳זאגט, אז דאס גאלד ליגט אונטער זיבען שלעסער..."

דער סוף איז געווען אז דאס אידעל איז אוועקגעגאנגען שטארק אומצופרידען פון מיינע עצות. זינט לעצטער וואך אבער זוך איך איהם ארום און קען איהם ניט געפינען. איך האב לעצטע וואך געלייענט אז א פוילישער פראפעסאר, וועלכער איז לויט זיין פראפעסיע אן אלכעמיקער האט אויסגעפונען א מיטעל ווי אזוי צו מאכען גאלד פון גארניט...

וואו נעהמט מען דאס אידעל וואס איז אזוי נייגעריג צו קריגען ערגעץ כאטש א פונטעל גאלד? איך וואלט דאך איצט געקאנט איהם ממש ראטעווען. וואלט איך דאך...

* * *

דער נאמען פון דעם בארימטען פוילישען פראפעסאר ענדיגט זיך, ווי געוועהנליך מיט א "סקי". מיט זיין פולען נאמען הייסט ער דוניקאווסקי, און די מעשה פון דער געשיכטע דערצעהלט זיך ווי פאלגט:

דער פוילישער אלכעמיקער פראפעסאר דוניקאווסקי האט פאראינטערעסירט א צאהל קאפיטאליסטען מיט זיינער אן אריגינעלער דערפינדונג צו מאכען גאלד פון גארניט.

ווי אזוי?

דאס איז זיין סוד, און ער וועט עס ניט ארויסגעבען פאר קיין געלט אין דער וועלט.

כדי אבער צו פארפולקאמענען די דערפינדונג האט זיך געפאדערט א גרויסע סומע געלט און די פאראינטערעסירטע קאפיטאליסטען האבען עס אויסגעלייגט. זיי האבען געהאט דערביי די האפנונג, אז עס וועט זיך זיי באצאהלען.

דער סוף איז אבער געווען אז די קאפיטאליסטען האבען זיך ארומגעקוקט, אז אנשטאט צו מאכען פון גארניט גאלד, האט דער פראפעסאר געמאכט פון זייער געלט גארניט שבעגארניט . . .

איצט רוהט זיך דער פוילישער פראפעסאר אויס די ביינער אין דזשייל און די קאפיטאליסטען זענען געקומען צו דער איבערצייגונג, אז עס איז גרינגער צו מאכען פון גאלד גארניט ווי פון גארניט גאלד . . .

* * *

דערצעהלט האב איך דאס דאזיגע מעשה׳לע פאר יענעם טייל פון מיינע לעזער, וועלכע זוכען ארום דאס גאנצע לעבען זייער, כאטש א פינטעלע גאלד.

דער פוילישער פראפעסאר האט עס אויך געזוכט און איצט רוהט ער זיך אויס אין דזשייל...

ווען איך וואלט געווען ניט קיין צייטונגסמאן, נאר א ראביי, וואלט איך זיך איצט געקאנט אוועקלאזען אין יענעם, גוט־באקאנטען סקארבאווען טאן פון א דרשה, און וואלט געזאגט:

"אידעלאך, היט זיך, ווי גאט איז אייך ליעב, פון גרינגע געלט און פון גאלד וואס ווערט געמאכט פון גארניט".

און איך וואלט ווייטער געזאגט:

"איהר זענט געבוירען געווארען ניט פאר גרינגע געלט, נאר פאר כשר׳ע, שווער פארהארעוועטע סענטען".

אזוי וואלט איך געזאגט, ווען איך וואלט געווען א ראביי. גליקליכערווייז בין איך עס אבער ניט און איך קען זיך דערלויבען צו זאגען אזוי:

"ברידער און שוועסטער! אויב איהר האט נאר א שאנס צו מאכען גאלד פון גארניט, זאלט איהר חלילה דעם שאנס ניט דורכלאזען, ווארים א קליגערער פון אייך וועט עס אויסכאפען און איהר וועט בלייבען דער יאלד, דער כניאק, און דער אויסגעלאכטער.

דאס איינציגע וואס איהר דארפט זיך היטען איז, מ׳זאל אייך ניט כאפען ביי דער האנט, ווארים ניט דער איז דער גנב, וועלכער גנ׳בעט, נאר יענער, ביי וועמען מען האט די גנבה געכאפט.

דער פוילישער פראפעסאר איז אויך א קרבן פון זיין שלעכט־באהאלטענער גנבה... מיין גרעסטע סימפאטיע מיט׳ן פוילישען אלכעמיקער פראפעסאר דוניקאווסקי. ווען איך וואלט געקענט ערגעץ אנטליִיען א טולער, וואלט איך איהם געשיקט בלומען אין דזשייל . . .

רדיפות אויף אידען אין רוסלאנד

פון ח. נ. ביאליק

מיר האבען דא ניט לאנג פארעפענטליכט אן ארטיקעל וועגען די שענדליכע רדיפות אויף אידען אין רוסלאנד און וועגען דער נאך מעהר שענדליכער שטעלונג פון א טייל פון אונזער פרעסע צו דעם ענין.

איצט גיבען מיר, לויט׳ן "הארץ", ביאליק׳ס רעדע וואס ער האט געהאלטען אויף א פראטעסט מיטינג אין תל־אביב. דערביי מוזען מיר בא מערקען צום שבח פון "מארגען זשורנאל", אז ער האט דווקא יא אפגעגעבען פיל פלאץ פאר בריעף פון רוסלאנד, אין וועלכע די רדיפות זיינען באשריבען געווארען.

די רעדאקציע.

די מגילת היסורים פון אידענטום אין ראטען רוסלאנד איז זעהר א לאנגע, און די לעצטע צוויי יאר דארטען זיינען נאר איינע פון די קאפיטלען פון דער מגילה. איך זעלבסט האב נאך בייגעוואוינט דעם אנהויב. זי איז געשריבען געווארען מיט בלוט און טרערען אנדערע בענדיג פון דער ערשטער מינוט פון דער ראטען - מאכט. אנגעהויבען האט זיך דאס בעיקר מיט דער מלחמה געגען אונזער גאט. די לייט האבען ווייזט אויס געוואוסט דעם סוד "אז מען קומט זיך נוקמ׳ען אין א פאלק, נוקמ׳ט מען זיך צום ערשטען אין זיין גאט".

איך אליין האב נאך געזעהן ווי מען האט אין רוסלאנד דערקלערט קריג אויף טויט און לעבען געגען דער העברייאישער שפראך, געגען אונזער קולטור, און מען האט ניט גערוהט דארטען ביז מען האט ניט חרוב געמאכט אונזער גאנצען קולטורעלען לעבען און אונזער גאנצע העברייאישע ליטעראטור. זיי האבען דארט פארברענט די שוין פארעפענטליכטע ביכער, זיי האבען פארבאטען דאס ארויסגעבען פון העברייאישע ביכער און צייטונגען, זיי האבען אוועקגעגז׳לט פריוואטע ביבליאטעקען און האבען זיי אוועקגעלייגט אין קעלערס אויף צו פארפוילט ווערען, און דערנאך האבען זיי באהייצט הרובעס מיט זיי.

איך געדענק נאך די ווערטער פון איינעם פון די פושעי ישראל, פון א מיטגליד פון דער יעווסעקציע "מיר וועלען פאראורטיילען צום טויט די העברייאישע שפראך און מיר וועלען זי אויסווארצלען ניט נאר פון׳ם מויל, נאר אויך פון׳ם

זארץ פון אידישען פאלק".

איך דערמאן זיך ווי א אידישער שרייבער איז צו מיר איינמאל געקומען און האט מיר דערציילט מיט טרערען אין די אויגען אז ער האט אליין געזעהן ווי פיל בענדער פון טשערניכאווסקי׳ס לידער, וואס זיינען נאר וואס געהאט דערשינען, זיינען געלעגען אנגעווארפען ערגעץ אין א קאמוניסטישען קלוב, און מען האט מיט די לידער בענדער באהייצט די עבידע.

זיי האבען אלעס אויסגעריסען מיט די ווארצלען, זיי האבען צוגעמאכט אלע אונזערע שולעס.

איך האב נאך ניט פארגעסען און ער קאמף צו ראטעווען דעם לערער־סעמינאר אין אדעס.

מיר האבען זיך משתדל געווען און געמאכט כל מיני אנשטרענגונגען — און גוי׳איש באאמטע האבען אונז געוואלט נאכגעבען, אבער דאן זיינען ווידער ארויס געגען אונז די פושעי ישראל און האבען באוויזען וואס זיי קענען.

דער באריהמטער חבר מערעזשין האט דאן אונז געזאגט: "איהר, קליינבירגער, דענקט אז איהר וועט אונז איבערכיטרעווען און אז עס וועט זיך אייך איינגעבען צו אויפהאלטען אייערע קליינבירגער׳ליכע שולען. אבער, זייט זיכער אז מיר וועלכע האבען באוויזען צו צעשמעטערן דעניקין׳ען, וועלען געווים נאך קענען צעברעכען אייער האלז — און נאקען.

און זיי איז געלונגען צו טאן דאס וואס אפילו אדריגוס האט ניט געקענט באוויזען: צו עוקר מן השורש זיין די תורה, אז אידען זאלען זי גענצליך פארגעסען.

א נידערטרעכטיגקייט איז באגאנגען געווארען, וואס האט ניט צו זיך קיין גלייכען פון זינט די וועלט שטעהט: דערקלערען א שפראך פון א גאנץ פאלק אלס טריף און פארבאטען דאס באנוצען זיך מיט איהר.

זיי האבען דערקלערט אז די העברייאישע שפראך איז בורזשואז און קאנטער - רעוואלוציאנער, גלייך ווי עס איז פאראן א שפראך אויף דער וועלט, וועלכע איז אן־און־פאר־זיך בורזשואז, אדער קאנטער - רעוואלוציאנער.

צו פארבאטען דעם געברויך פון א שפראך — איז אן אבסורד ניט נאר געגען דער לאגיק, נאר אויך געגען יעדען מענשליכען געפיהל.

וועגען דעם וואס זיי האבען געטאן מיט אונזער אמונה דארף איך דאך ניט מאריך זיין. זיי האבען פארניכטעט אלע אידישע שוהלען און האבען זיי פארוואנדעלט אין ארבעטער - קלובען, און איך ווייס אליין ניט אין וואס.

"שוהלען זיינען פארוואנדעלט געווארען — אין קלובען. און זייערע קלויזען זיינען" — — — ממש אזוי ווי עס שטעהט געשריבען ביי אונז וועגען משיחס צייטען.

חרוב געווארען זיינען אונזערע שוהלען און צוזאמען מיט זיי ווערט אויך חרוב אונזער גאנץ רעליגיעזע לעבען. און פרומע כשר׳ע אידען וואס ווילען אויסגיסען זייער פארביטערט הארץ פאר זייער פאטער אין הימעל מוזען זוכען א פלאץ פאר דעם און בשעת מעשה ציטערען אז מען וועט פאר דעם חטא צונעמען דאס ברויט ביי זיי און ביי זייערע קינדער.

עס זיינען אייך באקאנט די רדיפות וואס מען רודפט ניט נאר די וואס געבען זיך אפ מיט העברייאישער דערציאונג, נאר אפילו די וואס פארזינדיגען זיך נאר מיט לערנען פריוואט העברייאיש מיט זייערע קינדער. ווער עס לערנט מיט זיין קינד העברייאיש — ווערט באלד אפגעזאגט פון זיין שטעלע. און וועגען מקיים זיין אנדערע מצוות, ווי מילה וכדומה, איז שוין אפגערעדט.

אויב עס ווערט ביי אימיצען געמל׳ט א קינד, מעג אפילו אין דעם זיין שולדיג זיין ווייב אדער זיינע עלטערען, און דער פאטער פון קינד מעג אפילו ניט האבען די מינדסטע ידיעה וועגען דעם — עס מאכט ניט אויס! דער פאטער פון קינד ווערט געשטעלט צום געריכט, ער ווערט אויסגעשלאסען פון דער קאמוניסטישער פארטיי, מען זאגט אים גלייך אפ פון זיין פאסטען, און אזוי ארום פאראורטיילט מען אים צו אן הונגער טויט.

דאס אלעס איז אבער נאר געווען דאס ערשטע קאפיטעל פון די רדיפות, פון די רדיפות אויף אונזער דערציאונג, אויף אונזער גאנצען גייסטיגען לעבען. נאך דעם איז געקומען א נייע סדרה רדיפות. דאס זיינען די ווילדע רדיפות אויפ׳ן ציוניזם.

זיי האבען דאן אריינגעלייגט אין חרם א גרויסע באוועגונג, וועלכע איז ווייכטיג ניט נאר פון א נאציאנאליסטישען שטאנדפונקט, אר וועלכע פארמאגט אויך שטריכען פון גרויסער אלגעמיין - מענשליכע ווערט. אלע סארטען ציוניזם, אפילו די לינקע שבלינקסטע ווערען גערודפט ביז צו גרונט. איהר ווייסט וויפיל צרות אונזערע קינדער און אונזער יוגענט מוזען אויסשטעהן פאר זייער ציוניסטישען גלויבען, וויפיל פון זיי זיינען אריינגעווארפען געווארען אין געפענגנישען און ארעסטאנטען - לאגערען, וויפיל פון זיי זיינען פארטריבען געווארען אין די פארווארפענסטע און ווילדסטע ווינקלען פון רוסלאנד — א.ח.א זיכערען טויט; וויפיל פון זיי זיינען פון פייניגונג אדער פון בענקעניש אראפ פון זינען.

אט די קינדער אונזערע, וואס האבען מקדש השם געווען צוליב דער ה׳ יונקיי פון זייער אידעאל, האט מען פארפייניגט אויף טויט. מען האט זיך אין זיי געבוקמ׳ט נאר ווי סאדיסטען קעגען דאס, און אפילו די וואס זיינען אפגעזעסען זייערע טערמינען אין די טורמעס און זיינען געבליבען לעבען, זיינען איצט ארויסגעשפיגען פון לעבען, ווייל מען לאזט זיי ניט צו צו קיין ארבעט און מען לאזט זיי ניט מאכען קיין פרייע באוועגונג.

איהר ווייסט אויך די אלע מאטערנישען וואס ער שטעהן אוים די אלע וואס ווילען אנטלויפען פון יענעם גיהנום. מען גיט זיי ניט קיין פאספארטען צו פארלאזען דאס לאנד. דאס זיינען די "לישענצעס", די רעכטלאזע. פשוט — מען פייניגט מענשען, ווייל מען וויל צופרידענשטעלען די איינענע סאדיסטישע נייגונגען.

איז דאס אלעס נאך ניט געווען גענוג. האט זיך איצט דארט אנגעהויבען א נייע סדרה רדיפות — אויס נידעריגער געלטגייציגקייט, אויס דאלארען - גלוסטעניש. מען נעמט דארט לעבעדיגע מענשען און מען פארפייניגט זיי אויף טויט בכדי אויסצופרעסען פון זיי עטליכע דאלארען. אזעלכע מיאוסע זאכען האבען אפילו קיין באנדיטען און פיראטען אויך ניט געטאן. צוריק מיט יארען, פלעגט מען דערציילען, וועגען דרום

(פאריזעצונג אויף פייזש 3)

א פאלשער גלאנץ

פון בנימין עברי

דער "פונט" האט זיך א הויב געטאן, נאך א פעריאד פון פאלען. שפעטער א פאר מאנאטען סטאביל, האט ער זיך א ריהר געטאן. פון 84 פראצענט 50 אויף גאנצע 95 פראצענט. ער האט זיך שוין אויך פארמאסטען אויף 96 פראצענט און 96 פראצענט 50 נאר דאן איז געקומען אן אינטערווענץ פון דער ענגלישער באנק און דאס שטייגען האט זיך אפגעהאלטען.

ציטערן בייטען זיך — די מלוכה אליין אינטערווענירט אז איר מטבע זאל נישט שטייגען. די אויסרעכענונגען גאנץ פארשטענדליכע. די אייגענע חובות צאלט מען אין פונטען, אויסערדעם וויל מען קאנקורירען מיט פרעמ־דע אינדוסטריע.

דער פאקט וואס אין א צייט פון אלגעמיינער עקאנאמישער דעפרעסיע, האט זיך ענגלאנד איינגעגעבען, אין א פארלויף פון וואכען, אויסגלייכען א ביטעל דעם רוקען — האט ארויסגערופען אן אלגעמיינע פאראינטערעסירונג און זאגאר א געוויסע אפטימיסטישע שטימונג — אנדערע זעהען אפילו אין דעם א שטראל אן אלגעמיינער פארבעסערונג, מ׳פאררופט זיך אויך אויף ענגלאנד׳ס ביישפיל און מ׳הייסט אים נאכטאן א. א. ו. א. וו.

צי איז טאקע דאס שטייגען פון ענגלישען פונט, א פועל־יוצא פון א פארבעסערונג פון איר אינערליכער עקאנאמישער לאגע? בעסער געזאגט, צי זענען די סבות וועלכע האבען דערפיהרט צום פאלען פון ענגלישען פונט, ווי דער דעפיציט פון מלוכה באלאנס, דאס "פארגליווערען" פון א טייל ענגלישע ווערט - פאפירען אין אויסלאנד, דאס ארויסציהען פון פרעמדע קאפיטאלען און דער עיקר די ארבעטלאזיגקייט איז איינגאנצען פארריבער, אזוי אז דער שטייגער פון פונט איז טאקע א ברקימא?

אלס איינער פון די הויפט סיבות צו דער שטימונג פונ׳ם פונט, ווערט אנגעוויזען דאס אויסוועהלען פון דער קאנסערוואטיווער רעגירונג און איר צאלפאליטיק.

ריכטיג איז, אז דאס פאלען פון דער לייבאר פארטיי און צוזאמען מיט איר דאס פארשוואונדען פון איר פיסקאל-פאליטיק — האט געווירקט אויף א טייל־ווייזען אפהאלט פון ארויסציהען פון פרעמדע קאפיטאלען — אבער צי האט דאס אויך געווירקט אויפ׳ן 'צולאזען' פון די 'פארגליווערטע' ענגלישע חובות אין דייטשלאנד למשל?

ענגלאנד פיהרט שוין זייט עטליכע הדשים א פארביסענע פראפאגאנדע פאר "נאציאנאלע אויסארבייטונג", דאס 'ענגליש ביי' איז געווארען א לאזונג פון די גאסען אנהויבענדיג אין קאפע, אין טעאטער, אין קינא און ענדיגענדיג אין פאלקס - שול, וואו די קינדער ווערט פארבאטען לייענען פרעמדע שאפונגען און פארנעמען זיך מיט אלץ וואס איז נישט ענגליש... דער ענגלישער פרוי ווערט גע׳אסר׳ט א פאריזער באל - קלייד און אויסלענדישע קור ערטער. דאס פאלק איז גערופען געווארען צו האבען צוטרוי אין זיין רעגירונג און נישט ארויסציהען פון די באנק גרויסע קאפיטאלען. אט די אלע לאזונגען האבען פארנומען דעם ערשטען פונקט אויפ׳ן פארלימענטארישען אינערליכען פאליטישען סדר היום אין ענגלאנד און געפונען דעם געהעריגען אפקלאנג צווישען די ענגלישע מאסען. א דאנק אט דעם אפקלאנג האט טאקע די ענגלישע באנק באוויזען צו אויסצאהלען אין פארגאנגענעם מאנאט גאנצע 50 מיליאן פונט סטערלינג, וועלכע זי האט געליען דעם לעצטען זומער, מיט׳ן ציעל צום פארטיידיגען דעם נאציאנאלען רעוויס, וועלכער איז דאן געווען שטארק אטאקירט.

ענגלאנד האט שוין אויך באצאלט א טייל פון דער צווייטער הלואה, אין דער הויך פון 80 מיליאן פונט סטערלינג, וועלכע זי האט אין דער זעלבער צייט געליען (א העלפט ביי אמעריקע און די צווייטע העלפט ביי פראנקרייך) און וועלכע איז ערשט פעליג אויגוסט מאנאט. זי האט אויסגעקליבען דעם וועג פון זיך אנשטרייגען און צאלען אין טערמין איידער בעטען פראלאנגאציעס און הנחות — און דאס האט טאקע אמשטארקסטען געווירקט אויף דער עפענטליכער מיינונג ווי אויך אויף דער בירזשע...

צי זיינען אבער צוזאמען מיט׳ן פארבעסערען זיך פון דער געלט - סיטואציע אויך פארשוואונדען אירע עקאנאמישע שוועריגקייטען?

דערוויל איז נאך גאנץ ווייט פון דעם — די ארבייטסלאזיגקייט דיזעלבע. גאנצע 2,700,000 ארבייטסלאזע.

דער אינדוסטריע מאראזם דערזעלבער אפשר נאך גרעסער געווארען. וואס האבען אויפגעטאן די גרענעץ - באריערען? — גארנישט, ווייל יקאנאמישע און פינאנציעלע פראבלעמען זענען היינט מעהר נישט קיין נאציאנאלע נאר אינטערנאציאנאלע פראבלעמען.

דאס אויפבליהען פון ענגלאנד, נאך מעהר ווי יעדען אנדער לאנד, איז אבהענגיג פון וועלט - האנדעל; ענגלאנד קען נישט ערהוארבען איר פריהערדיגע לאגע אין א צעטיילטער און געשלאסענער אויסערליכער וועלט.

דער אויסטויש מיט ענגלאנד האט זיך אויף קיין האר נישט פארבעסערט, אדרבא, דער אימפארט איז געשטיגען פון 63 און א האלב מיליאן פונט סטערלינג אין פעברואר 1931 אויף 70 מיליאן אין 1932, אין דער צייט ווען דער עקספארט ליידט פון א כראנישער דעפרעסיע. דאס פארקויף אויף אויסלענדישע האט נישט אריבערגעשטיגען. קיין 35 און א האלב פונט סטערלינג. דעם לעצטען מאנאט, דאס הייסט מיט גאנצע צוויי מיליאן פונט סטערלינג קנאפער ווי פעברואר 1931, אזוי אז פון א פארדאן...

בעסערונג אין דער ענגלישער אינדוסטריע איז גאר קיין רייד נישט, נאר אפילו די אויסבעסערונג אויף ריינע גרענעץ - הכנסות, וועלכע דארפען אריינפליסען אין מלוכה - אוצר און באפרייען די באפעלקערונג פון שטייערען, זענען אויך געווען איבערטריבענע — ס׳איז שוין איצט קלאר, אז אט די גרענעץ - אפצאהלען וועלען ווייט נישט דערגעהן ביז 30 מיליאן פונט סטערלינג ווי מ׳האט פריהער אויסגערעכענט — הלואי זאלען זיי אריינטראגען 20 מיליאן אין מלוכה אוצר.

נישט אומזיסט קוקט די ענגלישע עפענטליכע מיינונג גאנץ פעסעמיסטיש אויף שטייגונג פון פונט ווי אויך אויף די גאנצע הויפט ליניען פון דער פינאנצעלער פאליטיק פון דער איצטיגער רעגירונג — זיך אומקערען צום גאלד - עטאלאן. פארקלענערען דעם צינזען פוס א.א.וו. אדרבא, מ׳שמועסט נאר, אז דער אלטער לאיד דזשארדזש פאר - נעמט זיך איצט גאר שטארק באנייען דעם קאמף וועגען פרייען האנדעלס - אויסטויש און אין דעם זין וועלען אויפ רעדען די ענגלישע פארשטייער אויף דער צוקונפטיגער קאנפערענץ אין לאנ־דאן...

דער פריינד פון קליינע קינדער

עקס-לאקס
(אין ענגליש EX-LAX)

א געשמאקער טשאקאלאד
א ווירקענדער אפפיהר־מיטעל

עקס-לאקס האט דעם געשמאק פון בעסטען טשאקאלאד און ריינינגט אויס דעם מאגען געלאסען און נאטירליך, אהן קרעמפען אדער שמערצען. דערפאר איז עס אזוי באליעבט ביי אלעמען, גרויס און קליין.

עקס-לאקס קומט אויך אין פארם פון פיגען — „פיג־פלייווער".

אזוי · זאגט דער לץ

ווען א פרוי דערצעהלט עפעס, קען מען די העלפט אוועקוואַרפען. ווען זי זאגט אייך ווי אלט זי איז מעג מען מוסיף זיין די העלפט.

* * *

פראפעסאר שטיינאך האט ערפונדען א מיטעל, ווי אזוי פון א מיידעל צו מא־כען א אינגעל.

אויך מיר א קונץ! זאל ער ווייזען א בריה'שקייט אהן געלט מאכען און אל־טע מויד פאר א יונגע ווייבעל...

* * *

דער אונטערשייד פון פיש ביז פרויען איז וואס פיש קענען נישט רייד ען און פרויען קענען נישט שווייגען.

* * *

קליינערהייט — קען מען נים רעדען.

גרויסערהייט — לאזט מען נים רעדען.

אויף דער עלטער — מוז מען שווייגען.

* * *

א כלה איז מילך, א געליבטע — סמעטענע, א ווייב — זויערמילך.

* * *

פון יעדער מילך, אז מען שטעלט, ווערט שמעטענע; רעדט אבער מיט יעדער מיידעל, זאגט זי, אז זי איז — סמעטענע.

* * *

פונקט ווי מען קען ניט וויסען, צי די מילך געהערט דער בהמה, אזוי קען מען ניט וויסען, אויב א פרוי געהערט טאקע איהר מאן, — אויב ער איז א שטיק בהמה...

זיי רעדען זיך אראפ פון הארצען

— איהר הערט — קלאגט זיך איין מאן פאר'ן צווייטען — דאס, וואס פרויען פארקירצען זייערע יאהרען (זיי זאגען נישט די אמת'ע יאהרען), איז דאס קיין אומגליק נישט. שלעכט איז דאס, וואס זיי פארקירצען דעם מאנ'ס יאהרען...

לייב שטאבניסקי.

שפאסען און פאסירונגען

— פון —
יהושע זינגער

כינא וועט מוזען אנקומען צום חסד פון די פעלקער, האט ערקלעהרט א גרוי־סער שטאאטסמאן.

אונזער יקום־פורקן האט עס שוין מיט יאהרען צוריק געזאגט:

— חנא וחסדא!

* * *

עס איז געוועזן א קאנצערט פון א באוואוסטען פיאניסט. ווען דער עולם איז שוין געווען איננווענינ און מען האט גע־שפיעלט, קומט צולויפען א מאן און גיט האסטיג אן עפען די טיר.

דער אויפזעהער, וואס איז געשטא־נען ביים טיהר האט איהם פארהאלטען:

"עס איז ניט אין ארדער, מיסטער!"

"וואס מיינט איהר, ניט ארדער?" שרייט דער מאן, "אט האט איהר מיין טיקעט, איך האב באצאהלט א דאלאר!"

"יעס, אייער טיקעט איז טאקי אין ארדער, אבער איהר אליין זענט ניט אין ארדער. איהר זענט שיכור!"

"נו, געוויס בין איך שיכור! א ניכטערער מאן, וועט דאך ניט געהן באצאהלען א דאלאר, צו הערען א פיאנא קאנצערט!"

* * *

וואס איז דער פאפולערסטער טעות, וואס מענשען מאכען אין זייער לעבען? פרעגט א פראפעסאר.

נאטירליך, דאס וואס זיי האבען חתונה.

* * *

איך בין אריין אין בוטשער־סטאר, שטעהט די בוטשערקע און גלעט איהר עלף־יעהריגער מיידעלע איבערן קעפעל, און זאגט צו מיר: איהר ווייסט מיסטער בערעל, מיין ראזעלע, א געזונט אין איהר די סטאר?"

צו גלייבער צייט האט ער אויך יע־דען איינעם געמאכט די זעלבע בא־מערקונג:

"אויב איהר זענט שוין דא, טא געהט ניט צוריק ליידיג. קויפט עפעס."

און ער האט געמאכט דעם טאג גוטע ביזנעס!

* * *

עהנליכעס האט אויך פאסירט ביי אונז אין טאראנטא, אויף קאלעדוש סטריט.

א דראגיסט האט אנאנסירט, אז ווער עס וועט ביי איהם קויפען ארטיקלען פאר פופציג סענט, באקומט א מתנה, א קליי־דער־הענגער, און א סיגארעט־לייטער.

נאטירליך, האט ניט געפעהלט קיין בעלנים, וואס זיינען געקומען צו איהם אין דראג־סטאר קויפען, און ער האט יעדען געגעבען א —

אייזערנעם נאגעל, און א מעטש.

איהר, לערענט דאך שוין אין סקול אל־געברא. זאג, קינד מיינס, צו מיסטער בערל אין אלגעברא: האו דו יו דו, מיסטער בערל, וואס מאכט די מיסעס?

* * *

א קעפעל אין אן ענגלישער צייטונג:

"וואס איז ראנג מיט'ן טעלעפאן?"

"וועל, די נומבערס, נאטירליך."

* * *

אין שיקאגא האט זיך געעפענט א נייע גרויסע דעפארטמענט סטאר.

דער מענעדזשער פון דער קאמפאניע האט ווייט און ברייט אנאנסירט, אז ווער עס וועט קומען אין דעם ערשטען טאג פון דער עהעפענונג און באוויזען, אז ער באנוגענט זיך מיט וויפיעל ער האט, וועט באקומען די גרויסע סטאר מיט אלץ וואס אין איהר פאר א מתנה.

נאטירליך האט זיך אין יענעם טאג געצויגען גאנץ שיקאגא צום סטאר.

דער מענעדזשער האט אבער יעדען איינעם, וואס איז געקומען געשטעלט די זעלבע פראגע:

"אויב איהר זענט צופרידען מיט וויפיעל איהר האט, צו וואס זשע דארפט דאס שעהנסטע איז, אז דער מיניס־טער־קאפ, וואס שרייבט אייך די חכמות איז נעבאך אויך געווען איינער פון די קרבנות.

* * *

דאקטאר: איך האב געזאגט, אז איהר זאלט יעדען טאג אויסטרינקען צעהן גלעזער וואסער, טהוט איהר אזוי?

פאציענט: יעס, דאקטאר. איך טרינק אלע מאל אויס דורכ'ן טאג 9 קא־פעס קאפע, און פאר'ן שלאף א גלאז וואסער.

"אבער צווישען קאפע און וואסער איז א גרויסער אונטערשייד!"

"אפשר ביי אייך, דאקטאר, ווייל אייער פרוי מאכט אייך די קאפע, איך אבער טרינק אין רעסטאראן, און עס איז קיין אונטערשייד."

* * *

דער פארליעבטער האט, ביי־נאכט ארויסגענב'עט זיין געליעבטער און איז מיט איהר אנטלאפען. קומענדיג צום סטיישאן, פרעגט ער דעם טעקסי־דרייוער: וואס קומט אייך פאר דער גע־לונגענער שטיקעל ארבייט?

"גארנישט!" זאגט דער טעקסי־דרייווער. "איהר פאטער האט מיט מיר שוין געסעטעלט וועגען דעם."

* * *

ווען איזידאר דער לאיער איז געקור־מען אהיים, האט ער געטראפען זיין פרוי אויסזעהענדיג שלעכט און אויסגע־מאטערט. פרעגט ער איהר, וואס איז דער מעהר: זאגט זי:

"איך בין ארומגעלאפען א גאנצען טאג איבער די איידזשענסיס, צו קריגען א דיענסט־מיידעל."

"נו, האסטו געקראגען?"

"אה, יעס!" רופט זי אויס שוין אביסעל מונטערער. "איך האב באשטעלט זיי זאלען מיר צושיקען דריי מיידלאך."

"וואס עפעס גאנצע דריי?" פרעגט ער פארוואונדערט.

זיי וועלען מיר צושיקען די דריי ניט אין איין צייט. איינע מארגען דעם 7־טען. די צווייטע א וואך שפעטער, דעם 14־טען, און די דריטע ווייטער מיט א וואך שפעטער, דעם 21־טען.

* * *

אן אמעריקאנער דאקטאר, וועלכער פלעגט האלטען אין איין שרייען, אז פרויען מוזען ווינטער טראגען פאר־קאוטס, גיט יעצט צו, אז ער האט גע־ביטען זיין מיינונג.

דאס איז נאך א באוויז צו אונזער אלטער טעאריע, אז ווען איינער האט חתונה, ווערט ער אן אנדער מענש.

* * *

פאטער: ווען דו וועסט א גאנצע וואך פראקטיסען די פיאנא. וועל איך דיר געבען פופציג סענט.

סעמי: יעס, און מיסטער גאלד פון נעקסט־דאר, האט מיר צוגעזאגט א גאנ־צען דאלאר א וואך, אז איך וועל ניט פראקטיסען.

* * *

גלה (אין פריזאן צו א פריזאנער): קענט איהר מיר זאגען, מיין ליבער מאן, פארוואס, נעביך, איהר זיצט דא?

פריזאנער: לייענט מיר פאר די צעהן קאמענדמענטס, וועל איך אייך זאגען אויף וועלכע איך האב עובר געווען.

* * *

דער סעקרעטאר פון מיין סאסייטי דערצעהלט מיר. אז אונזער פרעזידענט, ברודער קיאסקי, עסט א גאנצע וואך נאר פיש.

"דאס איז מיר טאקע א וואונדער," זאג איך, ווייל איך האב געהערט, אז פון פיש באקומט מען זעהר פיעל מארך."

"אה, יעס," זאגט ער, "איהר קענט זיך שוין פארשטעלען, וואס ער וואלט געווען, ווען ער עסט חלילה ניט קיין פיש!"

* * *

ריידען צווישען זיך צוויי באקאנטע ביזנעס־לייט:

"איך האב זעהר מורא פאר מיין פרוי."

"דיין פרוי! וואס האט זי?"

"זי האט די קאר!"

לאמיר זיך איבערבעטען!

(א שלום פארשלאג פון כינא צו יאפאן)

לאמיר זיך איבערבעטען, איבערבעטען,
טרעט שוין אפ פון מיר!
לאמיר זיך איבערבעטען,
וויפיעל איז דער שיעור?
לאמיר זיך איבערבעטען,
וויפיעל איז דער שיעור?

לאמיר זיך איבערבעטען, איבערבעטען,
עס נישט מעהר מיין לייב!
לאמיר זיך איבערבעטען,
כ'בין דאך נישט דיין ווייב!
לאמיר זיך איבערבעטען,
כ'בין דאך נישט דיין ווייב!

לאמיר זיך איבערבעטען, איבערבעטען,
קליפה לאז מיך אפ!
לאמיר זיך איבערבעטען,
קריך נישט אויף מיין קאפ!
לאמיר זיך איבערבעטען,
קריך נישט אויף מיין קאפ!

לאמיר זיך איבערבעטען, איבערבעטען,
זיי שוין נישט קיין שוויין!
לאמיר זיך איבערבעטען,
געה אין דער ערד אריין!
לאמיר זיך איבערבעטען,
געה אין דער ערד אריין!

זיי זוכעןביידע

— ווייסט איהר פרוי לאנגצינגעל, מיין מאן איז געגליכען צו משיח'ן: איך קוק איהם אויס און ער קומט נישט.

— און מיין מאן איז גלייך צו א סעקוועסטראטאר: איך קוק איהם נישט אויס און ער קומט...

לייב שטאבינסקי.

געטראכט און געשפאסט

פון ישראל פלאטנער.

— איך בין לעצטענס געווען ביי עטליכע בעלער, האב איך הארט באלד באמערקט, ווי שטארק דער קריזיס האט מענשען געשראפען.

— וואס, אזוי ווייניג מענשען זענען געקומען?

— ניין, מענשען גראד זענען געווען גענוג, נאר אלע פארלאך האבען זיך גע־פונען אין א "געדריקטער" שטימונג...

וואס דער רב האט געמיינט...

אין א שטאדט אין דייטשלאנד איז געשטארבען א גרויסען שונאי ישראל, וואס האט ביי זיין לעבען אידען פאר־שאפט פיעל צרות.

צו זיין לויה האט דער רב פון שטעדטעל צוגעשיקט א שעהנעם בלומען קראנץ מיט אן אויפשריט: "שעהנהייט — ריינהייט — אפפער".

זענען די אידען געקומען צולויפען צום רב: "סטייטש, רבי, אזא שונא ישראל זאגט איהר נאך אזא שבח?"

שמייכעלט דער רב און ענטפערט זיי:

— וואס? א שבח האב איך איהם נאכ־געזאגט? דאס האב איך בלויז איבער־זעצט אויף דייטש די דריי ווערטער: "א שעהנע, ריינע כפרה".

א ראיה אויף משיח'ס צייטען

מיין שכן, קאפעל חקרן האט מיר באוויזען קלאהר ווי דער טאג, אז א ליאדע טאג דארפען מיר דערווארטען משיח'ס קומען. ער שטיצט זיך אויף דער מימרא, אז משיח וועט קומען בדור שכולו חייב או שכולו זאכי. אלע וועלען אדער זיין שולדיג, דער "גערעכט".

הייגט, זאגט ער, זענען מיר עס ביידע צוזאמען: יעדער איינער איז שולדיג: דעם בעקער, בוטשער, שניי־דער, רענט, גראסערי א. א. וו. און וואס קיינער צאהלט נישט איז מען גערעכט, ווייל וואו זאל מען נעהמען צו באצאה־לען?

האלט קאפעל חקרן, אז דאס איז דער אמת'ער דור, אין וועלכען משיח וועט קומען. הלואי.

די מעלות פון זיינע זייגערס

קומט צו מיר א פעדלער מיט זיי־גערלאך און רעדט מיך דורכאויס צו איך זאל קויפען ביי איהם א זייגערעל. טענה איך, אז ס'פארדריסט מיך טאקע, אבער איך דארף נישט קיין זייגער. איך האב שוין איינעם.

— וואס גלייכט איהר אייער זייגער צו מיינע. מיינע זענען די לעצטע מא־דעלען. מאדערן ביז גאר.

פרעג איך: — וואס איז שייך ביי א זייגער מאדערן? מיט וואס איז ער בעסער פון מיינעם, אז מיינער געהט אויסגעצייכענט.

— געהן, שמייזן... אז מען זאגט אייך א מאדערנער זייגער. וויפיעל א שטייגער איז ווערט די איין מעלה זיינע, וואס ביי יעדען טרעפיק סיגנאל בלייבט ער שטעהן... דאס אליין איז דאך ווערט דאס גאנצע געלט.

אפגענארט

קומענדיג מיט א וואך צוריק אהיים פון דער ארבייט, באגעגענט מיך מיין ווייב מיט א א שמייכעלע און זאגט:

— ווייסט, סעמעלע? איך האב פאר דיר היינט א סורפריז.

וועך איך שטארק נייגעריג: — וואס איז עס?

— כ'ווייס, אז סיי־ווי וועסטו עס נישט טרעפען, וויל איך דיר אויסזאגען. כ'האב מיך בארעכענט, אז דו ארבייטס אזוי שווער א גאנצען טאג אין שאפ, איז נישט געזונט פאר דיר. איך זאל דיר יעדען טאג געבען צו עסען דעליקאטעסען. האב איך היינט פאר דיר אפגעקאכט א רעגולער מיל, א היימישען דינער.

— לאנג לעבען זאלסטו, מיין ווייבעלע. עס איז טאקע נישט מעהר ווי א יושר, זאלסט ווערען א בעל הבית'טע.

שוין צוויי יאהר ביי אונז נאך דער חתונה, און מיין ווייב האט נאך קיין איינמאל נישט אפגעקאכט. רק זי זעהט מיך צו מיט דעליקאטעסען און "קענס". איז מיר טאקע אזש די סליונע אין מויל געקומען, זיך קוויקענדיג מיט דעם דער־ווארטעטען סורפרייז.

ברייטלאך האב איך מיר אוועקגע־זעצט ביים טיש און... ווי פריטשמע־ליעט בין איך געווארען, ווען כ'האב דער־זעהן, אז זי טראגט מיר אריין אויף א טעלער עטליכע "האט דאגס" מיט זויער קרויט.

— האסט דאך געזאגט, אז דו האסט געקאכט דינער. — האב איך ווי אן אפ־געשמיסענער, נישט מיט מיין קול ארויס־גערעדט.

און מיין בעסי שיסט עס ארויס א געלעכטער: — האסט פארגעסען, סעמע־לע, אז היינט איז דער ערשטער אפ־ריל?...

וואס איז דער חילוק?

— וואס איז דער חילוק פון א דאק־טאר ביז א פראקוראר?

— א דאקטאר הייסט ליגען און א פראקוראר הייסט זיצען...

— וואס איז דער חילוק פון א פרא־פעסאר ביז א חתן?

— א פראפעסאר נעהמט אראפ א הארב און איז פטור. א חתן נעהמט אראפ א הארב און דער הארב בלייבט ביי איהם דאס גאנצע לעבען...

לייב שטאבינסקי.

ער פארגינט איהם

ערשטער גאסט (באגייסטערט): — יענע בלאנדע פרוי דארטען געפעלט מיר. זעהט נאר איהרע אויגען, איהרע האר, איהר טאליע, איהרע פיסלאך! איך וואלט מיט איהר געקענט אנטלויפען ביז עק וועלט.

צווייטער גאסט (קיהל): — ווער שטערט אייך דען? איהר קענט מיט איהר אנטלויפען וואוהין איהר ווילט נאר אליין. זי איז מיין פרוי.

זייט באקליידט פאר פסח

נאך אנדערהאלבען וואכען בלויז צו פסח. קלייבט אויס די ווארע פאר אייערע נייע קליידער פון טיפ טאפ טיילארס גרויסען אויסוואהל פון סטיילס. פעטערנס און שטאפען. דאן קענט איהר זיין זיכער, אז זיי וועלען זיין "קארעקט".

טיפ טאפ טיילארס מאכען קליידונג פון די פיינסטע אימ־פארטירטע און היגע וואלענס. זיי ווערען צוגעשניטען און אויפגענייט לויט 21 פארשיעדענע מאסען פון פעהיגסטע פאכ־מענער. איהר וועט זיין איבערראשט פון דעם ווערט, וואס טיפ טאפ טיילארס לייגען אריין אין קליידער צו פארקויפען עס פאר $24. איהר שטעלט איין, ווען איהר צאהלט ווייניגער; עס איז נישט נויטיג צו צאהלען מעהר, ווען איהר קריגט א $50 סוטס, האנט גענייט, פאר בלויז $24.

TIP TOP TAILORS
LIMITED

איין פרייז $24 איין פרייז

514 בלור סט. וו.
262 קאלעדזש סט.
2928 דאנדעס סט. ווע.

בולווארד דרייוו

245 יאנג סט.
2511 יאנג סט.
613 דענפארט עוו.

BREMEN

פאהרט מיט דער ללאיד

פון ניו יארק קיין

אייראפע

ווייל עס מיינט

שנעלסטע שיפען
קירצסטע ים פאהרען
שטרענג כשר עסען

ספעציעלע שנעלע צוגען

ביי די שיפען אין ברעמערהא־פען פארזיכערען באקוועמסטע פארבינדונג מיט די וויכטיגע שטעדט אין אייראפע. — אויך אויסגעצייכענטע באן פארבינ־דונג פון שערבורג.

באגאזש געטשעקט דורכאויס

זעהט אייער לאקאלען אגענט און פארערט ללאיד טיקעטס

NORTH GERMAN **LLOYD**
1178 PHILLIPS PLACE. MONTREAL, QUE.

EUROPA

זעהט אויס יום־טובדיג און פילט יום־טובדיג

שיקען אייערע קליידער צו קלינען און פרעס. — ען צו די

★ סטאר קלינערס און דייערס

א גרויסער קאנקורענץ קאמף געהט אן צווישען די קלינער און פרעסער פירמעס אין שטאדט. נוצט אויס די געלעגענהייט יעצט

59ס

מענער און ספרינג סוטס קאוטס

ליידיס פליין דרעסעס — — — — — 75 סענט
ליידיס ספרינג קאוטס — — — — — 95 סענט

מיר קלינען קוירטינס, דרייפס, קארפעטס. אויך טלתים העטס, גלאווס און אנדערע הויז־ארטיקלען צו דער בעסטער צופרידענהייט. טעלעפאנירט באלד

וויווערלי 4888

און אונזער דרייווער איז ארום אייער טיר

צוויי סטארס אין אידישען געגענד צו באדינען אייך 270 קווין וו. (קארנער בעווערלי) 376 ספעדיינע עוו. (קארנער באלדווין)

לאזט אונז מאכען אייער ארבייט אויף פסח געדענקט:

376 SPADINA AV. **STAR** CLEANERS & DYERS

נייעס ביי אונז אין שטאדט

פיקעט באפרייט פון קלאגע פאר שלאגען ארבייטער אין סטרייק

דזשארדזש רענטאן האט פרייטאג אין קאונטי קרימינעלען געריכט באפרייט שמואל סילווער׳ן און י. גארדאנען פון א קלאגע אין שלאגען ישראל קאהען׳ען, א שניידער.

די באשולדיגטע האבען געפיקעט א שאפ אויף בלור סטריט וועסט, וואו עס איז אנגעגאנגען א סטרייק, און וואו ישראל קאהען האט געארבעט אין דער עלבער צייט.

דער ריכטער האט געפונען אז עס זיינען נישטא קיין גענוגע באווייזע צו פאר׳משפט׳ען די אנגעקלאגטע.

26 יאריגער קריגט תפיסה און שמייץ פאר פארברעכען געגען פיר יאריגע

דער 26 יאריגער וויליאם בייל איז ארעסטירט געווארען פאר אטאקירען א פיר יאריגע קינד.

ווען דעם קינד׳ס מוטער האט זיך ארומגעזעהן, אז דאס קינד איז נישטא, האט זי געמאלדען דער פאליציי. אין א האלבער שעה ארום האט מען דאס קינד געפונען אין ריווערדייל פארק, לעבען זשיראר סטריט. די קליידער פון קינד זיינען געווען צעריסען און מען האט גע־מוזט אנקומען צו א דאקטאר צו באהאנ־דלען דאס קינד.

דאס מיידעלע האט דערציילט, אז זי האט זיך געשפילט אויף דער ווערענדע פון איר הויז, ווען א מאן איז צוגעקומען און האט איר אוועקגערופען און אוועק־געפירט צו די דאן פלעטס, וואו ער האט עס אטאקירט.

באל האט זיך אין געריכט דער־קלירט שולדיג און ער האט געקראגען די מאקסימום שטראף פאר אזא פארברע־כען — 2 יאר אין פעניטענשערי און 20 שמייץ.

זיין רעקארד האט געצייגט, אז ער איז שוין צוויי מאל גע׳משפט געווארען פאר אונאנשטענדיגען אנגריף און האט דערפאר געקראגען צוויי און א האלב יאר און 25 שמייץ. אויסער דעם איז ער אויך באשטראפט געווען פאר אנדערע פאר־ברעכענס.

מעדיצינען ווערען געגעבען פריי
דעם גאנצען חודש אפריל
אין
ראטבארט׳ס

צוליעב דער שלעכטער עקאנאמישער לאגע און גרויסער ארבייטסלאזיגקייט וועלען מיר געבען **מעדיצין פריי** אויף יעדען "פרעסקריפשאן" וועלכער וועט אונטערגעשריבען ווערען פון יעדען דאקטאר, אז די באטרעפענדע קענען ניט צאלען.

באמערקט וועגען דעם אייער דאקטאר ברייננגט דעם פרעסקריפשאן צו

ראטבארט׳ס דראג סטארס
קארנער דאנדעס און אגוסטא עווענין. נייער טעלעפאן: עדעלייד 6201

676 קווין סט. וועסט. עדעלייד 2800

א פסח אפיל צו טאראנטאר אידען

נאך א מאל קומט דער פאלקס פאראיין ארויס מיט איין אפיעל צו טאראנטאר אידען.

נאך א מאל רופט דער פאלקס פאראיין די אידען פון טאראנטא צו העל־פען מאכען פסח אין די האספיטעלער, סאניטאריומס, אין די הייזער און אין פאלקס פאראיין קיך.

נאך א מאל בעט דער פאלקס פאראיין ביישטייערען מיט געלט, מיט פראדוקטען און מיט אלעס מעגליכעם.

גראסערי לייטע זענען געבעטען ביישטייערען גראסעריעס פאר פסח.

בוטשערס זאלען צושיקען פלייש.

טשיקען דילערס מוזען געבען טשיקענס פאר די קראנקע.

פרוכט הענדלער זאלען ניט פארגעסען זייער חוב.

און אלע אנדערע זאלען העלפען מיט וואס זיי קענען. — טעלעפאנירט ווייווערלי 7292 און מען וועט שוין קומען און נעהמען אלעס, וואס אייער גוטער ווילען וועט געבען.

טוט עס שנעל ווי מעגליך, ווייל די צייט איז קורץ.

יונגע מיידלאך און פרויען, וועלכע ווילען העלפען אין די האספיטעלער פאר פסח, זאלען זיך אויך מעלדען אין פאלקס פאראיין.

די פסח קאמיטע.

אידישע פרויען!

מאכט אייערע באשטעלונגען אויף

מאנישעוויטץ
מצות

פארפעהל, מצה מעהל און אנדערע פראדוקטען

ביי אייער גראסער באצייטענס. אזוי אז אייער ארדער זאל קענען צוגעשטעלט ווערען אין צייט. אידער עס ווערט שפעט און די גראסערס ווערען "ביזי".

די מאנישעוויטץ פארטרעטער פאר גאנץ אנטאריא

זענען:

אנטאריא גראסערס לימיטעד
6 וועלינגטאן סטריט וועסט. טעלעפאן עדעלייד 9994

קאופמאן בראדערס און פיין
117 וואולזלי סטריט. טעלעפאן עדעלייד 9175

מאכט אייערע מצות באשטעלונגען פאר פסח וואס פריהער. מיר זאלען אייך קענען צופרידענשטעלען.

פארלירט זיכרון פון צופיעל לערנען

ווייננא האלפארד, א נורס אין האספיטאל פאר אונהיילבארע, האט זיך א לענגערע צייט ארומגעשלעפט איבער די גאסען פון שטאט, האבענדיג פאר־לארען איר זיכרון. ענדליך איז זי אריין אין א הויז אויף טיינדעל עווענין, די איינ־וואוינער פון דער הויז האבען פון דער בייזדעל גארניט געקענט ארויסקריגען און האבען געמאלדען פאליציי. איבער׳ן שלייף האט זי געהאט א וואונד.

אפגעפירט אין סט. דזשאזעף האס־פיטאל האט זי דארט איבערגענעכטיגט און איז געקומען צו זיך.

פאליציי גלויבט, אז פון צופיעל אנ־שטרענגען האט זי געקראגען א נערוועזען צוזאמענברוך, וואס האט איר גע־בראכט צו פארלירען איר זיכרון. די וואונד ביים שלייף גלויבט מען האט זי געקראגען, ווען זי איז געפאלען אין גאס.

הדייווער אנטלויפט נאך פאר־וואונדען קינד

דער פיר יאריגער סיסיל פעירבארן האט זיך געשפילט אין דרויסן לעבען זיין הויז אויף 21 פיים עווענין מיט זיין קידי קאר. ארויפלויפענדיג פון טראטואר אין מיטען גאס איז ער אומגעווארפען געווא־רען פון א קאר, וואס האט זיך ניט אפ־געשטעלט.

גליקליכערווייזע איז דאס קינד ניט ערנסט פארוואונדעט געווארען. פא־ליציי האט זיך ארויסגעלאזט זוכען דעם דרייווער.

מיידלאך קריגען שיער נישט שווערע שטראף פאר צעריי־סען סאבפינאס

וואס איז א באפעל צו קומען אין געריכט אלס עדות? בלויז א שטיקעל פאפיר. און אז אזא מין שטיקעל פאפירעל (א סאבפינא) איז אריינגע־פאלען אין די הענט פון צוויי יונגע מיידלאך, די 17 יאריגע רעי וואגמאן און אירע א פריינדינע, האבען זיי זיך אויס־געלאכט און עס צעריסען.

די מיידלאך זיינען גערופען געווא־רען אלס עדות אין דעם פראצעס פון דער טאראנטא עלעקטריק סופליי קאמ־פאני געגען הערי גאלדבערג. א פאר־שטייער פון א לאו פירמע האט דער־ציילט אין געריכט, ווי אזוי די מיידלאך האבען אויפגענומען דעם קיניגליכען באפעל.

דער ריכטער האט ארויסגעגעבען א וואראנט צו ברענגען די מיידלאך און מען האט זיי געבראכט.

געשמעקט האט עס לכתחילה מיט א קאנטעמפט אף קאורט קלאגע און ארעסט. דער ריכטער האט אבער דער־זעהן זיך די ׳פארברעכער׳, האט זיי באשטראפט מיט 3 דאלער יעדער און באלד אויך די שטראף צוריקגעצויגען.

זיי האבען געמוזט אויפ׳ן באפעל פון ריכטער אפזיצען עטליכע שטונדען אין געריכט און זיינען געהיט געווארען א פאליסמאן. נאכדעם האט דער ריכ־טער זיי אריינגערופען צו זיך און זיי גוט אויסגע׳מוסר׳ט און אפגעלאזען אהיים...

יוניווערסאל
50 סענט טעקסי

אלע נייע 6 סילינדער סידאנס. דער איינציגער בילינגסטער אידישער טעקסי קעב פלאץ. ספעשעל פרייזען פאר חתונות און לויות. לאמבארד 1155. (649-5-2)

„איז שוין ניט צייט צו אויסוואשען אונזערע קישענס?"

פעדער קישענס ווערען נאך אלץ גע־נוצט. און עס איז נישטא קיין בע־סערס. מיר אלע נוצען זיי — און ווי אפט האבען מיר זיי געוואשען? קיין זאך ווערט ניט גענוצט אין א הויז אזוי נאכאנאנד, נאכט נאך נאכט, אין אלע צייטען, אין אלע קראנקהייטען. און עס איז ניט געווען אונזער שולד, וואס מיר האבען זיי נישט געוואשען, ווייל ביז לעצטענס האט מען עס נישט געקענט. ווען די לאנדרי האט אנטוויקעלט א נייעם וועג וואס וואשט די פעדערן מיט׳ן איינ־שיט. איינגאנצען פאר איין דאלאר א פאר. טעלעפאנירט בלויז — שטעלט אפ איינעם פון אונזערע העפליכע דרייווער — אדער נוצט אונזער קעש און קערי דעפארטמענט.

לאידברוק 2161

SEMI-FINISHED TORONTO WET WASH LAUNDRY LTD.

175 אסינגטאן עווענין

זוכט ארום זיינע ציין און גע־פינט זיי אין פאלים סטיישאן

נאכדעם ווי דזשאן דיימאנד האט זיך גוט אנגע׳שיכור׳ט, איז ארויסגעפא־לען פון א סטריט קאר, האט צעקאליע־טשעט זיין פנים, איז באהאנדעלט גע־ווארען אין איסטערן האספיטאל, און איז דערשינען אין געריכט אונטער א קלאגע פון שיכור זיין, פאר וועלכער מען האט אים דערוויילע אפגעלאזען אן א שטראף, — נאך דעם אלעמען האט ער זיך ארויסגעלאזט זוכען זיינע ציין.

עס הייסט די ציין זיינען געווען ז־נע בלויז דערפאר, ווייל ער האט דעם דענטיסט באצאלט פאר זיי. אבער אויך די פאלשע ציין זיינען געווען טייער ביי אים. אזוי ווי אין גאס האט ער זיי נישט געקענט געפינען איז ער אוועק אין האספיטאל. דארט האט מען אים דערציילט, אז, אמת, זיי האבען געפונען זיינע ציין, נאר זיי האבען עס איבערגע־געבען צו דער פאליציי.

דארט האט ער ענדלאך זיינע ציין אפגעזוכט.

82 יאריגע שטארבט פון פאלען אין גאס

די 82 יאריגע מיס עני פוירגוסאן, וואס האט צעבראכען א היפט לעצטען דינסטאג פאלענדיג ביים ארויסגעהן פון קירכע אין פרייטאג געשטארבען אין טא־ראנטאר דזשענעראל האספיטאל.

געשטארבען איז זי פון א מארך דערשיטערונג.

דער העלדישער צייטונגס פאר־קויפער איז א אידישער יונגער־מאן

און אז מען רעדט וועגען אידישע העלדען, לוינט זיך צו פארריכטען א טעות אין דער נייעס פון פרייטאגדיגען 'זשורנאל' וועגען דער צייטונגס פאר־קויפער, וואס האט ריזיקירענדיג מיט זיין לעבען אפגעשטעלט א צעווילדעוועטען פערד.

ווי מיר דערפארען, איז דער העל־דישער צייטונגס פארקויפער א אידישער יונגערמאן, דוד חפץ, 21 יאר אלט פון 893 דאנדעס סט. וועסט.

ספעדיינע מארקעט ארקייד האט נאך פלאץ צו פארענטען פאר פיש, פאולטרי און גראסערי

דער ספעדיינע מארקעט ארקייד איז שוין באלד פארלשטענדיג פארטיג און וועט נאר אין קורצען דערעפענט ווערען.

ווי מיר דערפארען, וועלען אין דעם מארקעט אויך פארקויפט ווערען לעבעדי־גע עופות. עס זענען נאך געבליבען גע־צעהלטע פלעצער צו פארענטען פאר פיש פאולטרי און גראסערי.

די פלעצער און סטענדס וואס ווערען פארענט זיינען ספעציעל צוגעפאסט פאר דעם צוועק סיי סאניטאריש און סיי מיט די אנדערע איינריכטונגען און באקוועמ־ליכקייט.

"SALADA"
פרייז בילליגער
10 ס. א פונט
אויף בראון לייבעל
א האלב פונט יעצט 25 סענט

גראסערס - זעט די ראבאט פארמען, וואסזיינעזאייך צוגעשיקט—מיר פארהיטען אייך פון פארלוסט.

דעם לעזערס ווינקעל

ווערטער רעדאקטאר:

פאר די לעצטע צעהן יאהר בין איך א מעמבער פון דער ציון בענעוואלענט אסאסיאיישאן. איך בין אימער געווען א גוט שטייענדער מעמבער און זיך גע־לאזט קאסטען גלייך מיט אלעמען ביי יעדער אינטערנעהמונג פון דער סאסייטי, ביז מיט עטליכע יאהר צוריק בין איך קראנק געווארען. און כאטש עס איז מיר געווען זעהר שווער, ווייל מיין קרענק האט מיך געקאסט גענוג געלט, און האט מיך ניט געלאזט פארדינען, האב איך אפגעהיט, אז איך זאל אין דער סאסייטי גוט־שטעהן אין די ביכער.

ענדע לעצטען זומער בין איך גע־בליבען הינטערשטעליג מיט 2 קווארטעל, אן ערך פון 11 דאלאר דיוס. און איך האב דאן געמוזט אוועק אין האספיטאל אויף עטליכע וואכען און עס איז מיר אוממעג־ליך געווען צו באצאהלען. פון סאסייטי האט מען מיך פארזיכערט אז פון רעליעף פאנד וועט מען שוין גוט מאכען דעם ביל און איך זאל זיין רוהיג.

די גאנצע צייט, וואס איך בין גע־ווען קראנק האב איך קיין סיק בענעפיט ניט גענומען, כאטש איך בין געווען בא־רעכטיגט צו באקומען עס פאר 10 וואכען אין יאהר. פונדעסטוועגען נאך דעם אלעמען, און נאכ׳ן צוזאג גוט צו מאכען מיין ביל האב איך זיך דערוואוסט, אז מען האט מיך געשטראכען.

עטליכע מעמבערס האבען די פרא־גע אויפגעהויבען ביי מיטינגען, האט מען יעדעס מאל פארזיכערט, אז מען האט מיך נאך ניט געשטראכען.

א בעאמטער פון דער סאסייטי, וואס איז געקומען אין דזשענעראל האספיטאל צו באזוכען אן אנדער מעמבער, האט מיך געטראפען דארט ליגענדיג אין בעט, און ער האט מיך אויך פארזיכערט, אז עס איז ליגען, מען האט מיך ניט געשטראכען.

יעצט טענה׳ט מען, אז אזוי ווי עס איז שוין אריבער אזא לאנגע צייט, זינט איך בין געשטראכען געווארען, קען מען שוין גאר ניט העלפען.

עס זעהט אויס ווי אנפיהרער פון סאסייטיס וואלטען גערעכנט, אז ווען א מעמבער ווערט קראנק דארף מען איהם לאזען זיך האלטען מיט דער קרענק, און האבען געזוכט א מיטעל ווי פטור ווערען פון דער לאסט, צו דארפען באזארגען א קראנקען מעמבער. ס. באבאד.

דעפארטמענט פון אייזענבאנען און קאנאלען

וועלאנד שיף קאנאל
פרעיט שעד אין סט. קעטרינס דאק.

נאטיס צו קאנטראקטארס

פארזיגעלטע טענדערס אדרעסירט צום אונטערגעצייכענטען און באצייכענט "טענדערס פאר פרעיט שעד אין סט. קעטרינס דאק", וועלען אנגענומען ווער־רען אין דעם אפיס ביז 12 א זייגער ביי־טאג, דאנערשטאג, 12־טען אפריל, 1932.

פלענער, ספעציפיקאציעס און קאנ־טראקט פארמען קען מען זעהן אין און נאך דעם דאטום פון דעם נאטיס אין אפיס פון טשיף אינזשינער אין דעם דע־פארטמענט פון אייזענבאנען און קאנא־לען אטאווא, און אין אפיס פון אינזשי־נער וועלאנד שיף קאנאל, סט. קעטרינס, אנטאריא.

קאפיעס פון פלענער און ספעציפיקא־ציעס קען מען באקומען פון דעם אפיס פון דעם דעפארטמענט פון אייזענבאנען און קאנאלען, אטאווא, אדער פון איינ־זשינער, וועלאנד שיף קאנאל, סט. קעט־רינס, אנט. איינצאהלענדיג פינף און צוואנציג דאלאר ($25.00). צו פארטרוי־ענסווערטע טענדערערס וועט די סומע אומגעקערט ווערען ביים אומקערען די דאקומענטען אין גוטען צושטאנד.

אן אקצעפטירטער באנק טשעק אויף א טשארטערד באנק אין קאנאדע פאר א סומע נישט ווייניגער ווי צעהן (10%) פראצענט פון קאנטראקטארס טענדער און צאלבאר צום ארדער פון דעפארטמענט פון אייזענבאנען און קאנאלען, מוז קומען מיט יעדען טענדער. באנדס פון דער דא־מיניאן אף קאנאדע, אדער קאנעדיען נייי־שאנעל רעילוועי באנס, גאראנטירט פון דער דאמיניאן אף קאנאדע, קענען גע־נוצט ווערען אנשטאט, אדער צוזאמען מיט אעם אקצעפטירטען טשעק. אין יעדען פאל, וועט די דעפאזיט סומע פאר־לארען געהן אויב דער טענדערער וועט זיך אפזאגען אנצונעהמען דעם קאנטראקט לויט די באדינגונגען אין דעם צוגעשטעל־טען אפער.

טשעק אדער באנדס וואס ווערען צו־געשיקט וועלען צוריקגעגעבען ווערען צו די באטרעפענדע קאנטראקטארס וועמעס טענדערס וועלען נישט אנגענומען ווערען.

דער טשעק אדער באנדס פון דעם דער־פאלגרייכען טענדערער וועלען געהאלטען ווערען אלס סעקיוריטי אדער טייל פון סעקיוריטי פאר אויספילען דעם קאנ־טראקט וועלכען ער נעהמט אן.

דער נידעריגסטער אדער וועלכער טענ־דער מוז נישט אנגענומען ווערען.

ביי ארדער.

J. W. PUGSLEY,
סעקרעטאר.

דעפארטמענט פון אייזענבאנען און קאנאלען
אטאווא, 26־טען מערץ, 1932.

מירא העס, די מוזי־קעה פיאניסטען

מיס העס באהערשט טאן און ריטם, פונקט ווי א מאלער זיין פענזעל און פאר־בען, און דערפאר איז זי באצייכענט, אלס די ערשטע פון פון פרויען פיאניסטען אין אונזער צייט.

איהר רעסייטעל, שבת, דעם 9־טען אפריל אין איטאן אודיטאריום גיט א מעגליכקייט אפצושאצען דער "פיאניסטין פון מוזיקער", ווייל וואס יעדער ליעב־האבער פון מוזיק שאצט אממעהרסטען אפ אין פיאנא אלס מוזיקאלישען אינסטרו־מענט פאר ארטיסטישען אויסדרוק, גע־פינט מען עס אין מיס העס׳ שפיעלען אין א גרויסער מאס פון קלארקייט, דורכ־זיכטיגקייט און שעהנקייט.

דער מאנעריזם, וואס שטערט גע־וויסע פיאניסטען אין שענקען פאלשטענ־דיגע אויפמערקזאמקייט צום דורכפיהרען א מוזיקאלישע ווערק, איז ביי מיס העס פארוואנדעלט אין אן אויסערגעוועהנליך איינפאכקייט און נאטירליכקייט.

זי שפיעלט יעדעס שטיק, ווי דאס וואלט געווען דאס גרעסטע ווערק, וואס איז ווען געשריבען געווארען, און א דאנק דער דאזיגער ערנסטער באציהונג, ווערט קיינמאל ביי איהר קיין קאליר און עפעקט ניט פארלארען. איהר אויבען אן אין דער מוזיק וועלט האט זי צו פארדאנ־קען איהר געבארענעם טאלאנט און איהר ארבייטסזאמקייט.

אייעה לאנאסמאן, מענדעל מאראנץ

פארדיענט א מצוה און קומט זיך זעהן מיט אייער לאנדסמאן "מענדעל מאראנץ", וואס קומט אין אלהאמברא. די געשיכטע, וואס איז געווען באקאנט אונ־טערן נאמען "דאס הארץ פון ניו יארק" איז גענומען געווארען פון דער ביהנע־שטיק "מענדעל אינק". עס איז די קא־מישע געשיכטע פון א פאר פאלק, א פאר משוגענע שלימ׳מזלס פון דילענסי סטריט, וואס האבען אריבערגעטופט אין סענטראל פארק וועסט, אבער קענען זיך ניט שיידען מיט זייער געליעבטען טשא־לענט, געפילטע פיש און סליוואוויטץ.

די דונערענדע קאמעדיע "מענדעל מאראנץ" ווערט אויפגעפיהרט מיט׳ן אנ־טייל פון די באליעבטע דזשארדזש סידני, סמיט און דייל, פאפולערע אידישע קא־מעדיע סטארס און א גרויסען אנסאמבל ארטיסטען מיט חנה אפעל, עלגין מעקמע־האן, ריט האל, אסקאר אפעל, מעריאן בייראן און חנה בראדי.

"מענדעל מאראנץ", קומט אין אל־האמברא טעאטער, בלור און באטהורסט, קומענדען דאנערשטאג אויף דריי טעג.

קיעווער׳ס
גרויסער פוירניטשור סייל

עס איז געבליבען

בלויז א קורצע צייט צו פסח

נוצט דערפאר אויס די געלעגענהייט צו געניסען פון די נידעריגע פרייזען אויף די שעהנסטע 1932 פארניטשור.

טשעסטערפילד סעטס, דיינינג רום סעטס, בעדרום סעטס

קיטשען סעט — רעגולאר $95.00 — — — $69 און העכער.

ברעקפעסט סעט — רעגולאר $60.00 — — — $39 און העכער.

געדענקט! עס אז די איינציגע סטאר, וואס גיט אייך הייקלעס פארניטשור צו אזעלכע בארגיין פרייזען.

עס איז דא בלויז איין קיעווער סטאר

קיעווער פארניטשור קא.

452 ספעדיינע טעלעפאן מידוויי 7677

אפען אין אווענט. קיינע ברענטשעס.

אויפ'ן גליטשיגען וועג

א שפאנענדער „ראמאן" פון אידישען לעבען אויף דער זייט ים
געשריבען פון פארפאסער פון „אונטערוועלט".
מארק סארדעל
(נאכדרוקען פארבאטען.)

(פארזעצונג)

ווי גערן ער איז איצט געווען צו טאן אלץ וואס זי האט פארלאנגט. אין דעם מאמענט ווען שארפע וויטאגען האבען ארומגעכאפט איהר גאנצען קערפער, איז איהר גערלאנק פונדערסטוועגען געווען אויף דער וואך. און זי האט קלאהר געמערקט אלץ וואס עס איז פארגעקומען ארום איהר. זי האט געוואוסט, אז לודוויג איז קיינמאל ניט געווען אזוי, און אז ער וואלט אויך איצט אזוי ניט געווען, ווען מען וואלט איהר ניט געווען אנגעזאגט... א, אלץ איז געווען אויסגערעכענט און צוגעגרייט. זי האט געפיהלט אזוי ווי דייוו וואלט געשטאנען אנטקעגען איהר, וואלט איהר געקוקט גלייך אין די אויגען און געשפיגען אין פנים.

לודוויג איז צוריק ארויפגעקומען. ער האט איהר געלאזט וויסען, אז די טעקסי וועט באלד זיין ביי דער טיר און האט זיך אליין אנגעכאפט ארונטערצוטראגען איהרע זאכען. סאניע האט בלאס געשמייכעלט און האט איהם געדאנקט. ענד־ליך האט זי זיך אנגענומען מיט כח, האט זיך אויפגעהויבען און האט אויסגע־שטרעקט צו לודוויג'ן די האנט מיט'ן טשעק.

— גיב דאס מר. האלצמאן — האט זי געזאגט, און האט געפיהלט ווי עס ווערט איהר טרוקען און ביטער אין מויל.

לודוויג האט אויסגעשטעלט אויף איהר א פאר גרויסע אויגען.

— וואס מיינסטו? — האט ער אויס־געדרופען איבערראשט.

— איך מיין גאר ניט — האט זי געזאגט — גיב עס מר. האלצמאן, ער וועט שוין וויסען וואס דאס באדייט.

לודוויג האט דעם טשעק ניט געוואלט נעהמען.

— אבער מיין ליבינקע — האט ער געזאגט — דו דארפסט דאך איצט דאס געלט... אין אזא לאנגע ווי דו געפינסט זיך.

סאניע האט געפיהלט ווי איהר שטע־רען האט זיך באדעקט מיט א קאלטען שווייס, הייסט עס, דאס ווייסט ער אויך, לודוויג... ער ווייסט אלץ... נו, וועמען ארט עס... זאל ער וויסען. זי האט שווער געאטעמט און איהר פנים האט זיך גע־קרימט פון א שארפען ווייטאג.

דאס טיר־גלעקעל האט א קלונג גע־טאן און לודוויג האט זיך א כאפ געטאן.

— דאס איז די טעקסי — האט ער געזאגט.

— אלרייט — האט סאניע געענט־פערט און האט מיט אנשטריינגונג זיך אויפגעשטעלט. די ווייטאגען אין איהר לייב זענען געווארען שארפער מיט יעדען אויגענבליק. זי האט ניט געקענט בא־גרייפען וואס מיט איהר קומט פאר. זי האט נאך קיינמאל פריהער אין איהר לע־בען אזעלכע ווייטאגען ניט געהאט.

דעם טשעק, וואס זי האט געהאלטען אין דער האנט, האט זי אווארף געטאן אויפ'ן קאמאד. זי האט אבער ניט בא־מערקט אז לודוויג האט איהם גלייך צוגע־נומען פון דארט.

לודוויג איז געגאנגען פאראויס מיט דעם טשעמאדאן. סאניע איז איהם נאכ־געגאנגען פון הינטען, בלאס און צו־קרימט פון ווייטאג, קוים באוועגענדיג א פוס. זי האט מיט בײדע הענט זיך גע־מוזט אנהאלטען אן דער פארענטשע פון די טרעפ, כדי ניט צו פאלען, אבער ווען זי איז ארונטערגעקומען אונטען, האט זי זיך מעהר ניט געקענט קאנטראלירען און איז אומגעפאלען.

— אוי!... — האט זיך ביי איהר ארויסגעריסען פון מויל.

לודוויג האט זיך דערשראקען. ער האט געגעבען א ווארף דאס טשעמאדאן פון זיך און איז באלד געווען לעבען איהר.

— וואס איז דיר, סאניע? — האט ער אויסגערופען שטארק דערשראקען. דאס מאל האט ער זיך דערשראקען אויף אן אמת.

סאניע האט שווער געאטעמט, האט געפרואווט זיך אויפשטעלען און איז צו־ריק געפאלען מיט פארמאכטע אויגען.

— ווי בלאס דו ביזט געווארען!...

— האט לודוויג אויסגערופען און האט זי אנגענומען ביי דער האנט. די האנט איז געווען קאלט.

— א דאקטאר, — האט סאניע גע־שטאמעלט מיט בלאסע ליפען — איך דארף א.... דאקטאר...

לודוויג איז געווען אזוי צוטומעלט, אז ער האט ניט געוואוסט וואס עס טוט זיך מיט איהם; אויף אזא צרה האט ער זיך גאר ניט גערעכנט. ער האט ניט גע־וואוסט וואס ער האט איצט צו טאן, אבער מיט אמאל האט איהם א בליץ גע־טאן א געדאנק אין קאפ: די טעקסי איז געווען פונקט אין צייט.

ער איז צוגעלאפען צו דער טיר, האט זי אן עפען געטאן און האט א רוף געטאן דעם דרייווער:

— עה, טעקסי!

דער דרייווער איז דערשראקען ארונ־טערגעשפרונגען פון זיין פלאץ.

— וועל? — האט ער געפרעגט.

לודוויג האט איהם א רוף געטאן מיט דעם פינגער. באלד זענען זיי געווען אינ־וויינינ און ביידע מענער האבען, אזוי גוט גוט ווי זיי האבען געקענט, גענומען סאניע'ן אויף די הענט און זי ארייגגע־זעצט אין דער מאשין.

— דזשואיש האספיטאל! — האט לוד־וויג זיך דערמאנט דעם נאהענטסטען פלאץ און האט אויסגערופען צום דריי־ווער.

דער דרייווער האט געהאלפען לוד־וויג'ן ארייגטראגען זי אין דער מאשין און האט אוועקגעלייגט איהר קאפ אויף זיין אקסעל.

(ווייטערעס קומט)

דר. י. הימעלשטיין
דענטיסט
האט יעצט זיין אפיס
אין דער
קאלעדזש און ספעדיינע בילדינג
445 ספעדיינע עוו.
(קארנער קאלעדזש און ספעדיינע)
Phone: KINGSDALE 3928

חפצ'ס
„טארגסין"
ארדערס אויף פסח
ווערען טעלעגראפירט
צו וואס שיקען טארגסין ארדערס, ווען מיר טעלעגראפירען עס פאר 25 סענט? ביליגסטע פרייזען אין שטאט.
חפצ'ס שיפס קאנטאר
דעליווערט מיט פולער גאראנטיע
פסח'דיגע שפייז פעקלאך
(מצה, מעהל, צוקער)
„טארגסין" פעקלאך, אויך דאלארען איבערצל טעלעגראפיש בלויז 25 סענט
1000 צופרידענע קאסטימער!
הונדערטער אונטערשריפטען!
קומט אדער טעלעפאנירט:
חפצ'ס שיפס קאנטאר
DOMINION TICKET OFFICE
143 QUEEN ST. WEST
ADELAIDE 5971

חפצ'ס
שיפס־קאנטאר אנאנסירט
גרויסע בארגיינס
— אין —
שיפסקארטען
פון קענעדע
— נאך יוראפ און צוריק
עס וועט זיך אייך לוינען וועגען זיך צו חפצ'ן אדער טעלעפאנירען איהם וועגען אינפארמאציע.
בעראט זיך מיט מיר יעצט וועגען אימיגראציע פראגען.
חפצ'ס שיפס קאנטאר
DOMINION TICKET OFFICE
143 QUEEN ST., WEST
ADELAIDE 5971

באנקראט סייל ציט צו גרויסע מאסען פון טאראנטא איינקויפער

דאס פעלען פון א טאראנטא היי־קלאס קליידונג און מענער פוירנישינג פירמע פאראורזאכט טויזענטער צו באלאגערען די טירען פון דער געוועזענער פ. בעלינזשער לימיטעד סטאר, אויף 22 קינג סט., וועסט.

סייל גיט גרויסע מעגליכקייטען פון איינשפארען.

א בילד פון אינוויינינ גענומען פון א צייטונגס פאטאגראפער צייגט דעם עולם, וואס פילט אן די געביידע דורך דעם סייל. דאס פובליקום געניסט יעצט פון דעם בענעפיט פון אונצאליגע מציאות אין דער גוט באקאנטער פירמע, וואס איז גע־צוואונגען צו באנקראטירען. דער גאנצער פ. בעלינזשער לימיטעד סטאק פון הויכער קוואליטעט גיט באקאנטע ברענדס פון קליידונג, העטס, פוירנישינג און ענגלישע ליינס ווערען געגעבען פאר א קורצער צייט צו פיעל רעדוצירטע פרייזען.

עטליכע פון די גרויסע מציאות ווערען דא דערמאנט, וואס דארפען אפעלירען צו מענשען וואס האבען ליעב איינצושפארען.

דער קליידונג דעפארטמענט איז צוטיילט אויף 2 פלארס — סוטס אויפ'ן מיין פלאר, ריער פון דער סטאר, איינשליסענדיג דעם מייד־טו־מעזשור דעפארטמענט; טאפקאוטס און אווערקאוטס דעפארטמענטס זענען אויפ'ן צווייטען פלאר.

לאט טייס, פארקויפט צו $1.00, געהען צו 39ס. 75ס. אימפארטירטע וואל זאקען 39ס. ביז $3.50 העטס, יעצט 95ס. $3.50 פענטס, יעצט $1.95 זאקען ווערט ביז 35ס., יעצט 10ס. 50ס. שלייקעס, 19ס. לאט העמדער, פארקויפט ביז $2.50, יעצט 95ס. פלאנעל הויזען, רעגולער ביז $8.00, יעצט $2.95.

אין מייד־טו־מעזשור דעפארטמענט $35, $40 און $45 סוט ווערטען מיט 2 פאר פענטס צו מאס פאר $24.95. העמדער — רעג. ביז $1.50 — 79ס. העמדער — רעג. ביז $2.50 — 95ס. העמדער — רעג. ביז $3.00 — $1.49. העמדער — רעג. ביז $4.00 — $1.95. גארטערס — רעג. ביז 35ס. — 15ס. גארטערס — רעג. ביז 50ס. — 29ס. שלייקעס — רעג. ביז 95ס. — 49ס. העטס — פארקויפט ביז $3.75 — יעצט $1.69. העטס — רעג. ביז $4.00 — $1.95. זאקען — רעג. ביז 55ס. — 29ס. זאקען — רעג. ביז $1.50 — 69ס. טייס — רעג. ביז 75ס. — 29ס. טייס — רעג. ביז $1.50 — 79ס. אונטערוועש — רעג. ביז $4.00 — $1.95. אונטערוועש — רעג. ביז $1.00 — 49ס. גלאווס — רעג. ביז $2.00 — 95ס.

סוטס צו $9.95 פאר מענער און יונ־געלייט. רעגולער ביז $25 סוטס. יונגע מענערס מאדעל סוטס פון פיינעם טווידס און ווארסטעדס. רעגולער ביז $30, $12.95 — מענער סוטס, סינגעל און דאבעל ברעסטעד. גרויסער אויסוואהל, פיעלע מיט 2 פאר הויזען, ווערט ביז $32.50, $14.95. — מענער סוטס, פיינע פעטערנס, הויכען גראד וואולענס. פיעלע מיט 2 פאר פענטס, ווערט ביז $45. פרייז, $19.95. — מענער האנט גענייטע 2 פענטס סוטס, באקאנטע מייקס, פאר־קויפט ביז $57, יעצט $27.95. — ביז $50, 2 פענטס סוטס, פאר'ן סמארט קאלידזשיט דרעסער און ביזנעסמאן אין נייעסטע פעטערנס, $24.95. — ספרינג טאופקאוטס, ווערט ביז $25, יעצט $9.95. — מענער ספרינג טאפקאוטס — ווערט ביז $30, סייל פרייז $14.95. — ספרינג טאפקאוטס, נייע סטיילס, ווערט ביז $40, סייל פרייז, $19.95. — ביז $35 אווערקאוטס און טאפקאוטס, פון טווידס דאנעגאלס, גרוי שעוויאט, טשעק בעק אווערקאוטינג, $14.95. — ביז $45 ווערט אווערקאוטס, הויכען גראד גוט באקאנטע מייקס, רייכע פלעיד בעקס, סייל פרייז $19.95.

דער סייל פאנגט זיך אן היינט און יעדען קומענדיגען טאג אום 9 א זייגער אין דער פריה, כדי איבערצולייגען די סחורה נאך דעם נעכטיגען טאג פון שטארקען פארקויפען. מיר האלטען אפען אין אווענט ביז 8.

ה. סטיטסקי
358 ספעדיינע עוו.
סילק און וואולענס
ווי אויך נייע דעזיינס אין קייפ־טשונגא און פרינט סילקס.
גרויסער אויסוואל אין נייע דעזיינס אויך אין מענער וואולענס
50 טויזענט דאלער סטאק
צו דזשאבינג פרייסעס
צופרידענהייט גאראנטירט אדער געלט צוריק.
טעלעפאן ווייווערלי 6511
די סטריט קאר סטאפט גלייך ביי אונזער סטאר.

דער ערשטער פאגראם אויף אידען אין דער געשיכטע

פאר איינעם וואס איז ניט גוט בא־קאנט מיט דער אידישער געשיכטע וועט געוויס אינטערעסאנט זיין צו וויסען, אז דער ערשטער פאגראם אויף אידען איז געווען נאך מיט צוויי טויזענט יאהר צו־ריק און געשעהן גארד אין דער צייט ווען עס איז נאך געווען א אידישע מלוכה מיט א אידישען קעניג אין ארץ ישראל.

דאס איז געווען אין די צייטען פון קעניג אגריפאס, ביים בית שני. צו יענער צייט האבען שוין אידען געוואוינט אויך אויסער די גרעניצען פון ארץ ישראל. אין אלעקסאנדריען, וואס איז געווען דער גרעסטער קאמערציעלער צענטער פון עגיפטען האט זיך געפונען א אידישע קהלה מיט טויזענטער אידען. די אידען האבען געשפיעלט א גרויסע ראלע אין לעבען פון דער שטאדט. זיי זענען גע־ווען די פעהיגסטע געשעפטסלייט און הא־בען ארויסגעגעבען די גרעסטע פינאנסי־רען. אלעקסאנדריען האט צו יענער צייט געהאט א גרויסע גריכישע באפעלקערונג און די גריכען האבען געזעהן אין די אי־דען די שטארקסטע קאנקורענטען.

אין א געוויסען טאג זענען די גריכען פלוצלונג באפאלען די אידישע קווארטא־לען, און גענומען פליגדערען אידישע גע־שעפטען און שלאגען און הרג'ענען אידי־דישע מענער, פרויען און קינדער. אט יענער פאגראם איז געווען דער ערשטער אין אונזער געשיכטע.

דאס לאנד מצרים וואס איז פארבונ־דען מיט אידישער פארשקלאפונג ווי אויך מיט דעם ערשטען אידשען פאגראם, איז אויך פארקניפט מיט דעם גרויסען מאמענט פון אידישער באפרייאונג צו־ליעב וועלכען מיר פייערען דעם ליכטיגען יום טוב פסח. און ביי די מעהרסטע אי־דען אין אמעריקא און אין דער גאנצער וועלט רופט ארויס דער געדאנק וועגען פסח די באריהמטע מצות מיט וועלכע זיי פייערען און באשעהנען אט דעם גרויסען, היסטארישען יום טוב — די וועלט בא־רימטע מאנישעוויטץ מצה, די מצה מיט אלע מעלות.

אקאונטענט־בוקסיפער
12 יאהר עקספיריענסד, וועט פיהרען אייערע ביכער טייל־צייט, אדער אודיטען פאר מעסיגע פרייזען.
אינקאם טעקס רעטוירנס פיילד.
א. א. גאלדענבערג
75 האמוואוד דרייוו
הילקרעסט W 7504.

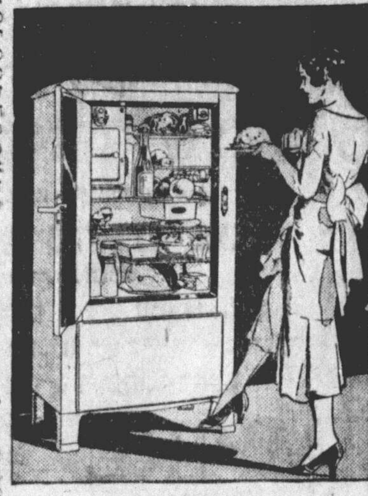
דעקארייטאר פיינטינג און פייפערהענגער
הייזער, אפארטמענטס, סטארס און אזוי ווייטער. אויך אויסייד פיינטינג.
קוואליטי סערוויס. פרייז ריזאנייבעל.
טעלעפאן טריניטי 7295 ראבעליו.
526-4-28)

פיינטינג, פייפער הענגינג
מיר דעקארייטען אייערע רומס פאר 5 דאלאר א רום. מיט אונזערע פייפער. טעלעפאנירט גלייך: — לאמבארד 6951.

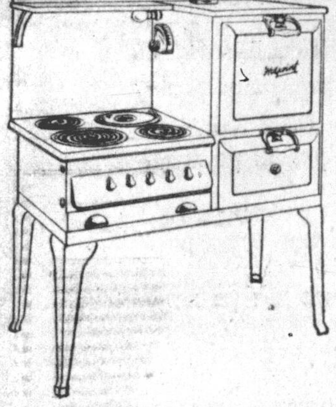
צו אייך אידישע פרויען!

באנוצט זיך מיט די נייע וויסענשאפטליכע דערגרייכונגען צו מאכען אייער היים שעהן, באקוועם און סאניטאריש.

צוליעב אונזערע טויזענטער קאס־טימערס און פריינט האבען מיר יעצט דערעפענט נייע שעהנע, גרוי־סע שאו רומס מיט אן אויסשטעל־טונג פון די בארימטע „לעאנארד" עלעקטריק רעפרידזשערייטארס, דזשענעראל עלעקטריק האט פאינט סטאווס און נייע מאדעלס פון דעם באוואוסטען „וועלש בלאוער". איהר ווערט אלע געלאדען אין אונ־זערע שאו רומס פאר פרייע דע־מאנסטריישאנס.



באשיינט אייער היים
לכבוד פסח
„דער לעאנארד"
איז דער בעסטער, שעהנסטער און באקוועמסטער עלעקטריק רעפרי־דזשערייטאר אין אמעריקא.



דער נייער
מאדעל האט פאינט
עלעקטריק סטאוו
פאר בלויז היינטיגען מאנאט
$99.75
קאכט שנעל, רואינירט ניט קיין טעפ און גיט דעם עסען א בעסערען טעם.

דער נייער 1932
וועלש בלאוער
מיט פיעלע אויסבעסערונגען. קיינע אשעס, אויטאמאטיש רעגו־לירטע ווארימקייט, און שפארט געלט אויף באהייצונג.

WELSH BLOWER and STOKER CO.
COLLEGE-SPADINA BLDG.
457 Spadina Ave. Kingsdale 4633

פאר פרייער אינפארמאציע און ראיעלע באהאנדלונג, רופט אונזער אידישען מענעדזשער אייב וועהיט, קינגסדייל 4633.
אלעס אויף לייכטע באדינגונגען.
באזוכט אונזערע שאו רומס. אפען ביז 10 יעדען אווענט.

גאלדענבערג'ס כשר רעסטאראנט
באזונדערע פלעצער פאר
מילכיגס און פליישיגס
די אמת'ע כ ש ר ה סיסטעם
עקזיסטירט זינט 1908.
275־273 ספעדיינע עוועניו. טעלעפאן ווייווערלי 4960.

לײדיס העטס 59ס. — זעהט די סײווינגס! — מענער העטס 59ס.
מענער סוטס
און איבערמאנטלען
דריי קלינד און געפרעסט
59 ס.
לײדיס קאוטס 79 סענט
זײדענע דרעסעס 89 סענט
MAJESTIC — VETERAN CLEANERS
האדסאן 6891—7734
הילקרעסט 1333—1334
[illegible]

בלויז 12 טעג זיינען פארבליבען צו פסח!
איילט זיך צו און ארדערט פון אייער גראסערי־מאן
ר' מאיר לאנדאנ'ס מצה
די בעסטע פאר איבער 60 יאהר — די בעסטע פאר איבער 60 יאהר
מצה־מעהל, פארפעל, קעיק־מעהל, האל ווהיט און דיאבעטיק געשמאק און פריש
איינציגע פארשטעהער:
STANDARD WHOLESALERS LIMITED
ס. רוינשטיין
36 מארקעט סטריט :: טעלעפאן עלגין 7343-4

STANDARD THEATRE

אונזער נייער טעלעפאן נומער איז: ווייווערלי 6950

אב. קאגוט פרעזענטירט די גרויסע קינסטלער קא.

סיידי שיינגאלד

— מיט —

סעם אוירבאך סיימאן וואלף

בעני זיידמאן, מאקס קלעטער, מאקס הייניג, העלען בידא, העלען בערנאדי און סילוויא פישמאן און אברהם לאקס.

אלע 3 פארשטעלונגען ליידים פ ר י י

מיטוואך דעם 13־טען אפריל ליידים פריי 2 פאר 1

סיידי שיינגאלד'ס גרויסער סוקסעס

„ווייב און געליבטע"

פון וו. סיגעל.

מיידלאך אונטער 16 יאהר וועלען פאזיטיוו נישט אריינגעלאזען ווערען

פרייטאג אווענט און שבת אווענט

ליידים פ ר י י 2 פאר איינס

דעם 15־טען און 16־טען אפריל

א גרויסע סענזאציאנעלע לעבענס בילד

אין די גאסען פון ניו יארק

פון אברהם בלום. מוזיק פון בעני זיידמאן.

אויפגעפיהרט פון סעם אוירבאך.

MAPLE LEAF GARDENS

נאכמיטאג און אווענט

פרייטאג, 15־טען אפריל

בלויז!

Spring Revue

גיגאנטישער קעסט שליסט איין

דער סטריט סינגער (ארטור טרייסי)

קאל. סטיפנאגעל און באד

דזשין הארלאו (די פלאטינום בלאנד)

לואידזשי ראמאנעלי און קאנצערט ארקעסטער

וולאדימיראוו'ס רוסישער באלעט פון 25

סימפאני ארקעסטער (50 שטיק)

פלאטינום בלאנד כאר פון 30

דזשעסיטא וואטארי (דער פינאט וואנדער)

קאפט. סלאטער און 48־טער היילענדער בענד

4 פראהן שוועסטער (בליום סינגער)

ספרינג רעוויו מענער כאר (30 שטימען)

אינטערנייש'אנעל פאור (ראלער סקייטינג אקט)

טעד האזינג (מאסטער אף צערעמאניס)

בעסטע פלעצער

מאטינע — $2.50, $2.00, $1.50, $1.00.

אווענט — $3.50, $3.00, $1.75, $1.25

בילעטען פארקויף ביי: מארש בראס., 21 דאנדעס סקווער, מייפעל ליף גארדענס, גרעי קאאטש ליינס אומעטום

קאנאדעס גרעסטע טעאטער אויפפיהרונג!

דייוויסעס

פון 546 דאנדעס וועסט

מאכט א ספעציעלען

פסח סייל

אויף באיס און יאנג מענס סוטס און ספרינג קאוטס

בורלעסק

צוויי מאל טעגליך 2.30 — 8.30

וואך פון מאנטאג דעם 11־טען אפריל

א יום טוב פון שפאס!

פראנק X סילק

דזשארדזש מארעי

די שונאים פון טרויער אין

„העלא, גוד טיימס"

פארשטעלענדיג

ערלין פארקס עסטא אלוא

פלאי בראזיל — בעולא העיס — פלא באטלער

עלען גילבערט דאנסינג דאלס

EMPIRE

ליידים מאטינע טעגליך 25ס.

אווענט: 25ס. ביז $1.00

מאטינעס: 25ס. און 50ס.

הרב מאיר צבי לעווי

וואוינונג איז איצט

362 פאלמערסטאן בולווארד

דאונסטערז, צווישען קאלעדזש און אלסטער.

טריניטי 3139

די הויז איז אפען פאר יעדען צו ענטפערען אלע רבנישע ענינים.

THE ART GALLERY

(דאנדעס סטר. צווישען בעווערלי און מיקאל סטר.)

פון שבת, 9־טען אפריל

אויסשטעלונג פון אמעריקאנער מאלערייען און סקולפטור

* * *

9־טע יערליכע אויסשטעלונג פון דער קאנאדער סאסייטי פון גראפיק ארט

* * *

אויסשטעלונג פון דער סקולפטארס סאסייטי פון קאנאדע און

41־טער יערליכער ספרינג סאלאן פון דעם טאראנטא קאמערא קלוב.

* * *

אפען טעגליך. — פון 10 פרי ביז 5 נאכמיטאג.

אלגעמיינער איינטריט 25ס. — מעמבערס פריי.

איינטריט פריי — שבת פון 10 פריה ביז 5 נאכמיטאג

זונטאג — פון 2 ביז 5 נאכמיטאג.

נאכמיטאג טיי יעדען שבת אין גרעינדזש הויז. 25ס.

נעמט דאנדעס קארס.

מרס. דאגלאס

אנאנסירט, אז פון יעצט אן זענען די טשארדזשעס פאר

טעלעגראפירען געלט

קיין אייראפא און טארנסין ארדערס קיין רוסלאנד

בלויז 25 סענט

איהר האט נאך צייט צו שיקען הילף פאר אייערע קרובים אין אייראפא אויף פסח.

ROYAL TICKET OFFICE

153 קווין סטריט וועסט

טעלעפאן עדעלייד 2047

דער משרד הרבנים

מאכט באקאנט אז ביי דעם בוטשער

שלמה גומפילד

804 דאנדעס סט. וועסט

איז געפונען געווארען טריפות

און ער איז געאסורט צו פארקויפען כשר פלייש צו אידען.

פאר־א־יאהרען האט מען ביים זעלבען בוטשער געפונען טריפות האט ער אליין אונטערגעשריבען, אז אויב ער וועט נאך אמאל אזוי טאן איז ער גע'אסור'ט אויף אייביג.

זאל דאס פובליקום וויסען און אין דעם בוטשער שאפ ניט קויפען.

משרד הרבנים טאראנטא.

צום ערשטען מאל אין דער געשיכטע פון טאראנטא

וועט אזא בארימטהייט ווי

חזן לייבעלע גלאנץ

דאווענען א גאנץ פסח אין דער

אסטראווצער שול

(קארנער סיסעל און ספעדיינע)

דאס איז א געלעגענהייט וועלכע קיין איד טאר ניט דורכלאזען צו האבען אזא עונג יום טוב, ווי הערען חזן לייבעלע גלאנץ.

די אסטראווצער שוהל האט זיך ניט נאר אנגעשטריינגט צו ברייגנען אין טאראנטא דעם גרויסען קינסטלער, נאר האט אויך באוויזען צו באשטימען פרייזען, וועלכע זאלען זיין צוגענגליך פאר יעדען אידען.

בילעטען פאר גאנץ פסח בלויז $1.50. פאר די ערשטע טעג אליין $1.

באזארגט זיך באצייטענס מיט א בילעט. וועלכע עס זענען צו באקומען אין די פאלגענדע פלעצער: —

שלמה גראסמאן — 155 דאנדעס סטריט וועסט.

א. לירענבוים — 119 טשעסטנאט סטריט.

קויפמאן פיש — 49 באלדווין סטריט.

יאקיל ניסקער — 193½ באלדווין סטריט.

יחיאל אפעל — 827 דאנדעס סטריט וועסט.

אין יעקב פעלדמאנ'ס הארדוועיר סטאר — 560 קאלעדזש סט. און 813 דאנדעס סטריט וועסט.

הערצקיע מאנדעל — 56 סיסעל סטריט און ביים שמש פון־שוהל.

אסטראווצער שוהל קאמיטע.

אויסראטען גאראנטירט

וואנצען, ראאטשעס, מילבען א. א. וו. ארבייט, וואס שטעלט צופרידען, צו פרייזען, וואס שפארען אייך אייך געלט.

לייסענסד אפערייטארס באשעפטיגט.

NATIONAL Exterminating Co.

מעלראז 1651

DUCHESS

THEATRE Cor. Dundas & Markham

2 טעג בלויז 2

מאנטאג און דינסטאג

11־טען און 12־טען אפריל

האלט אייך געשפאנט — די געשיכטע פון א גולם, וואס האט אויסגעקוקט ווי א מענש... פארטראכט און משוגעת און אויסגעבויט אין ליבע.

„פראנקנשטיין"

דער מאן וואס האט באשאפען א גולם

קומט אין צייט און קריגט די בעסטע סיטס.

אויפמערקזאם

דער קאמפיין פאר נייע מיטגלידער האלט נאך אן ביז יולי. מיר רופען אונזערע לאנדסלייט און אויך היגע געבארענע זיך אנצושליסען אן

מינסקער פארבאנד

בלויז 1 דאלאר פארשלאג געלט, דריי מאנאטען דיוס און דאקטאר עקזאמינייש'אן פ ר י י

דער מינסקער פארבאנד האט זיך פארמירט אין א סיק בענעפיט סאסייטי. נוצט אוים די געלעגענהייט

פאר מעהר אינפארמאציע פרעגט אן טשערמאן

ה. האניגמאן, אדער סעקרעטאר א. ליאן, 39 גרייס סטריט.

פייפערהענגינג און פיינטינג

מיר דעקארייטען אייערע רומס פאר 5 דאלאר און העכער מיט אונזער פייפער. ארבייט גאראנטירט. טעלעפאנירט גלייך אידבורס 2350.

(650-5-2)

5 דאלאר 5 דאלאר

פייפערהענגער און פיינטער

פאר 5 דאלאר א רום פייפערען מיר אוים אייערע רומס מיט די לייטעסט „עזיין. אויך מאכען מיר פעינטינג, קראפטעקס בלענדינג ביליג. רופט גלייך אף טעלעפאן עדעלייד 0527. עסטימייטס פריי.

(47777-4-16)

GARDEN THEATRE

College at Spadina

2 טעג בלויז 2

מאנטאג, דינסטאג,

11־טען און 12־טען אפריל

דזשיימס דאן

— און —

לינדא וואטקינס

— אין —

„סאב סיסטערס"

די דראמע פון א מיידעל־רעפארטער, וואס האלט איהר דזשאב טייערער פון ליבע, האסט איהר געליבטען און... נאך בעסער ווי „בער גוירל".

James Dunn sees love replace antagonism in the eyes of Linda Watkins, in the Fox drama, "Sob Sister."

ספעציעלער פאר פסח סייל

אויף אלץ וואס אייער הארץ גלוסט: אין גלאזווארג, כלים, „טשיינא" פארשיידענע טעפ און דריי גודס.

דאס איינציגע פלאץ אין טאראנטא, ווא איהר קענט קויפען מיט זיכערקייט.

קויפט ביי אונז און שפארט געלט

דריי סטארס אין טאראנטא: —

הערי ליטאוויטש

594 קווין סטריט וועסט (קארנער קווין און באטהורסט)

189 באלדווין סטריט — 758 קווין סטריט איסט

ארדערס דעליווערט.

ליבערטי

דאנדעס און ספעדיינע

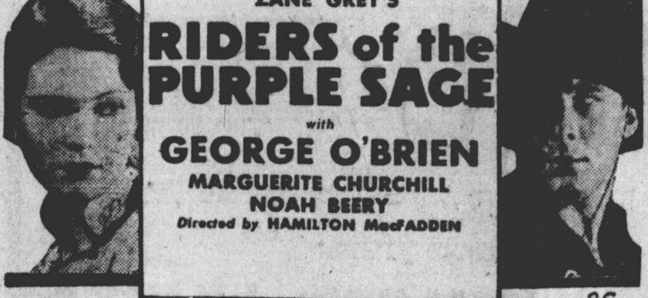
מאנטאג, דינסטאג און מיטוואך,

11־טען, 12־טען און 13־טען אפריל

גרויסער דאבעל ביל

„סאלי פון סאבוויי"

פון רייכקייט צו ארימקייט און צוריק.



זיין גרעי'ס

„ריידערס פון דער פורפל סיידזש"

היינט, זונטאג, 5 מינוט נאך 12 ספעשעל מידנייט שאו.

אונטערזוכט אייערע אויגען, און קריגט די ריכטיגע גלעזער. דער איינציגער ספעציאליסט, וועלכער איז אויטאריזירט פון גאווערמענט אלס

אפטאמעטריסט און אפטישען

דר. הענרי העררים

279 קאלעדזש סט.

(לעבען ספעדיינע)

אפען ביז 9 אוהר אווענט.

Dr. Henry Harris

EYESIGHT SPECIALIST

Phone Trinity 6604

279 College St. near Spadina

Open until 9 p. m.

אייז

די זיכערסטע און עקאנאמישסטע דערפינדונג

צו ראטעווען אייער שפייז. זומער, ווען מילך ווערט זויער, פרוכט און פלייש ווערט איבערגעפירט, נוצט אייז צו פארהיטען אייער שפייז א קיילעכדיג יאהר.

די איינציגע אידישע אייז מאנופעקטשורער אין קאנארע.

ה. גרינבערג אייז קא.

146 וואלסלי סט.

ווייווערלי 1214

לאיערס גלעס און דיקלער

— פון —

GLASS - DICKLER & CO.

708 דאמיניאן בילדינג, 465 בעי סט.

אפיס טעלעפאן: עדעלייד 1168 — 1169

אלגעמיינע, ציווילע און קרימינעלע לאו־פראקטיס. געלט געליהען און אינוועסטירט אויף מארטגעדזשעס.

לעזט דעם „אידישען זשורנאל"